

Žiadosť o poskytnutie finančného príspevku pre mikroprojekt z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja Program Interreg V-A Poľsko - Slovensko 2014 -2020.

Wniosek o dofinansowanie mikroprojektu ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego
Program Interreg V-A Polska - Słowacja 2014 - 2020.

Číslo mikroprojektu / Numer mikroprojektu:	INT/EK/KAR/1/II/B/0154
Dátum a hodina prijatia žiadosti Euroregiónom/VUC / Data i godzina wpłynięcia wniosku do Euroregionu/VUC:	pečiatka / pieczęć

Vedúci partner - žiadateľ / Partner wiodący - wnioskodawca	Gmina Besko
--	-------------

Názov mikroprojektu / Tytuł mikroprojektu	Podróże między historią a współczesnością / Cestovanie medzi historiou a súčasnosťou
Prioritná os / Oś priorytetowa	Ochrona a rozwój przyrodniczego i kulturowego dziedzictwa transgranicznego obszaru
Špecifický cieľ / Cel szczegółowy	Zvýšení úrovně udržitelného využití kulturního a přírodního dědictví návštěvníky a obyvateli
Kód intervencie / Kod interwencji	095. Rozvoj a podpora veřejných služeb v oblasti kultury a kulturního dědictví
Typ mikroprojektu / Typ mikroprojektu	spoločný / wspólny

Obdobie realizácie mikroprojektu / Okres realizacji mikroprojektu
07-2018 - 06-2019

Oprávnené výdavky / Wydatki kwalifikowalne					
Partneri / Partnerzy	Európsky fond regionálneho rozvoja / Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego	Národné spolufinancovanie / štátna pomoc / Współfinansowanie krajowe		Spolu / Razem	Podiel partnera / Udział partnera
		Prostriedky zo štátneho rozpočtu / Środki z budżetu państwa	Vlastný vklad / Wkład własny		
Gmina Besko	59 359,30 €	3 491,72 €	6 983,46 €	69 834,48 €	63,43%
	85%	5%	10%		
Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošik, o.z.	13 463,94 €	1 583,99 €	792,01 €	15 839,94 €	14,39%
	85%	10%	5%		
Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina	20 762,58 €	2 442,65 €	1 221,34 €	24 426,57 €	22,18%
	85%	10%	5%		
Spolu / Razem	93 585,82 €	7 518,36 €	8 996,81 €	110 100,99 €	100%
Celková hodnota mikroprojektu / Wartość całkowita mikroprojektu				110 100,99 €	100%

Počet ostatných partnerov (bez VP) / Liczba pozostałych partnerów (bez PW)	2	Krajina pôvodu / Kraj pochodzenia	PL	0
			SK	2

Vedúci partner - žiadateľ / Partner wiodący - wnioskodawca		
Základné informácie / Podstawowe informacje		
Názov žiadateľa / Nazwa wnioskodawcy	Gmina Besko	
Typ žiadateľa / Kategoria wnioskodawcy	Obec	
Štatutárny zástupca žiadateľa / Reprezentacja prawna wnioskodawcy	Mariusz Bałaban Wójt Gminy Besko	
Krajina / Kraj	Poľsko	
Kraj / Województwo	Podkarpatské	
Okres / Powiat	Sanocký	
Obec PSČ / Miejscowość kod pocztowy	Besko 38-524	
Ulica, číslo domu / Ulica, numer domu	ul. Podkarpacka 5	
IČO / REGON	370440726	
DIČ / NIP	6871783988	
DPH / Podatek VAT	Je žiadateľ platcom DPH? / Czy wnioskodawca jest płatnikiem podatku VAT?	Môže žiadateľ realizáciou mikroprojektu získať naspäť výdavky vynaložené na DPH? / Czy wnioskodawca realizując powyższy mikroprojekt może odzyskać poniesiony koszt podatku VAT?
	Áno / Tak	Nie / Nie
Kontaktný telefón / Telefon kontaktowy	134673061	
Fax / Fax	134673520	
E-mailová adresa / Adres e-mail	ug@besko.pl	
Www stránka / Strona www	www.besko.pl	

Doterajšie skúsenosti žiadateľa s realizáciou projektov vrátane projektov financovaných z prostriedkov EÚ / Dotychczasowe doświadczenie wnioskodawcy w realizacji projektów, w tym finansowanych ze środków UE	Gmina Besko ma duże doświadczenie w realizacji projektów ze środków europejskich funduszy strukturalnych i budżetu państwa w zakresie działań inwestycyjnych oraz działań miękkich. W 2015 r. (od 06.06.2014 do 24.06.2015) ramach PROW 2007-2013 zrealizowano 2 projekty: pt. „Przebudowa sieci wodociągowej dosyłowej w miejscowości Besko i Mymoń” na kwotę 725 729,26 zł dotacja 444 453 zł oraz projekt pt. „Zagospodarowanie terenu oraz budowa placu zabaw w miejscowości Mymoń” na kwotę 212 405,09 zł, dofin. 129 500,00 zł (termin realizacji 28.06.2013 do 28.05.2015). Od 01.01.2009 do 20.01.2012 Gmina Besko realizowała projekt w ramach programu Polska – Słowacja 2007-2013 w partnerstwie z 15 miejscowościami mikroregionu Koskovce pn. „Kultura bez granic. Budowa i modernizacja polsko- słowackich domów kultury w Gminie Besko i 15 miejscowościach Mikroregionu Koskovce” na kwotę 4 178 452,88 zł dofin. 3 640 477,07 zł. Gmina Besko posiada zarówno doświadczenie w realizacji projektów jak i w organizacji imprez wymagających intensywnych przygotowań logistycznych. Obec Besko má veľké skúsenosti pri realizácii projektov z európskych štrukturálnych fondov a zo štátneho rozpočtu v oblasti investičných aktivít a mäkkých aktivít. V roku 2015 (od 06/06/2014 do 24/06/2015) v rámci PRV 2007-2013 boli zrealizované 2 projekty: „Prestavba vodovodnej napájacej siete v obciach Besko a Mymoń” s hodnotou 725 729,26 zlotých FP vo výške 444 453 zlotých, projekt „Využitie územia a výstavba detského ihriska v obci Mymoń” za sumu 212 405,09 zlotých, finančný príspevok vo výške 129 500,00 zlotých (uzávierka: 28/06/2013 až 28/05/2015). Od 01/01/2009 do 20/01/2012 Obec Besko realizovala projekt v rámci programu Poľsko-Slovensko 2007-2013 v spolupráci s 15 partnerskými obcami mikroregionu Koškovce „Kultúra bez hraníc. Výstavba a modernizácia domov kultúry v obci Besko a v 15 obciach Mikroregionu Koškovce” s hodnotou 4 178 452,88 zlotých, finančný príspevok vo výške 3 640 477,07 zlotých. Obec Besko má taktiež skúsenosti pri príprave projektov a pri organizovaní podujatí, ktoré si vyžadujú intenzívnu logistickú prípravu
---	--

Kontaktná osoba / Osoba do kontaktu	
Meno a priezvisko / Imię i nazwisko	Krystyna Przybyła- Ostap
Telefón / Telefon	134673061
Fax / Fax	134673520
E-mailová adresa / Adres e-mail	zam@besko.pl

Partner mikroprojektu 1 / Partner mikroprojektu 1		
Základné informácie / Podstawowe informacje		
Názov partnera 1 / Nazwa partnera 1	Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošik, o.z.	
Kategória partnera 1 / Kategoria partnera 1	Nezisková organizácia	
Štatutárny zástupca partnera 1 / Reprezentacja prawna Partnera 1	Ing. Peter Kalanin predseda	
Krajina / Kraj	Slovensko	
Kraj / Województwo	Prešovský kraj	
Okres / Powiat	Snina	
Obec PSČ / Miejscowość kod pocztowy	Stakčín 067 61	
Ulica, číslo domu / Ulica, numer domu	Ševčenkova 394/21	
IČO / REGON	50603604	
DIČ / NIP	partner nemá pridelené DIČ / partner nie posiada numeru NIP	
DPH / Podatek VAT	Je partner 1 platcom DPH? / Czy partner 1 jest płatnikiem podatku VAT?	Može partner 1 realizáciou mikroprojektu získať naspäť výdavky vynaložené na DPH? / Czy partner 1 realizując powyższy mikroprojekt może odzyskać poniesiony koszt podatku VAT?
	Nie / Nie	Nie / Nie
Kontaktný telefón / Telefon kontaktowy	00421 907 197 782	
Fax / Fax	-----	
E-mailová adresa / Adres e-mail	info@hodosik.sk	
Www stránka / Strona www	www.hodosik.sk	
Doterajšie skúsenosti partnera 1 s mikroprojektom realizáciou projektov vrátane projektov financovaných z prostriedkov EÚ / Dotychczasowe doświadczenie partnera 1 mikroprojektu w realizacji projektów, w tym finansowanych ze środków UE	Partner nie ma jeszcze doświadczenia	

Kontaktná osoba / Osoba do kontaktu	
Meno a priezvisko / Imię i nazwisko	Ing. Peter Kalanin
Telefón / Telefon	00421 907 197 782
Fax / Fax	-----
E-mailová adresa / Adres e-mail	kalanin.peter@gmail.com

Partner mikroprojektu 2 / Partner mikroprojektu 2		
Základné informácie / Podstawowe informacje		
Názov partnera 2 / Nazwa partnera 2	Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina	
Kategória partnera 2 / Kategoria partnera 2	Nezisková organizácia	
Štatutárny zástupca partnera 2 / Reprezentacja prawna Partnera 2	Jozef Talarovič predseda	
Krajina / Kraj	Slovensko	
Kraj / Województwo	Prešovský kraj	
Okres / Powiat	Snina	
Obec PSČ / Miejscowość kod pocztowy	Snina 069 01	
Ulica, číslo domu / Ulica, numer domu	Gagarinova 1559/4	
IČO / REGON	17310920 012	
DIČ / NIP	2021742965	
DPH / Podatek VAT	Je partner 2 platcom DPH? / Czy partner 2 jest płatnikiem podatku VAT?	Može partner 2 realizáciou mikroprojektu získať naspäť výdavky vynaložené na DPH? / Czy partner 2 realizując powyższy mikroprojekt może odzyskać poniesiony koszt podatku VAT?
	Nie / Nie	Nie / Nie
Kontaktný telefón / Telefon kontaktowy	00421 917 425648	
Fax / Fax	-----	
E-mailová adresa / Adres e-mail	snina@do-fenix.sk	
Www stránka / Strona www	www.snina.do-fenix.sk	

Doterajšie skúsenosti partnera 2 s mikroprojektu realizáciou projektov vrátane projektov financovaných z prostriedkov EÚ / Dotychczasowe doświadczenie partnera 2 mikroprojektu w realizacji projektów, w tym finansowanych ze środków UE	- " Turystyka bez granic - wzmocnienie współpracy transgranicznej w turystyce w oparciu o zrównoważony rozwój środowiska " realizacja projektu: 2009.07.01-2011.09.30,Total: 168 720 EUR, ERDF =136.241,40, Národné spolufinancovanie = 24.042,60, Fénix Snina=8.436: utworzenie Karpackiego Centrum w Sninie, certyfikacja usług turystycznych z ich prezentacją na www.gotocarpattia.com i propozycja Ekomuzeum w regionie Snina. - "Zemplínske Hamre - historia górnictwa i produkcji żelaza w górach Vihorlat"-Hámorská Šciežka edukacyjna ", która skupia wszystkie zabytki techniczne w Zemplínskych Hámroch, zorganizowane warsztaty rzemieślnicze w Muzeum w Zemplínskych Hámroch. Projekt realizowany bezfinansowo. - "Zielony Rower" (2004-2005),Projekt Phare CBC:Total: 47.046 EUR, PHARE=41,870,94, Fénix Snina = 5.175,06:-wzrost znaczenia, ukończenie infrastruktury rowerowej, obozy rowerowe dla młodzieży, promowanie ścieżek rowerowych.- "Na rowerze przez Karpaty Wschodnie" (2002-2003) Projekt Phare CBC, Total: 51.492,32: PHARE=46.196,70, Fénix Snina=5.664,15: -projektowanie, znakowanie wspólna promocja międzynarodowego szlaku rowerowego R61Program cezhraničnej spolupráce PL-SR 2007-2013, číslo projektu:WTSL.02.01.00-18-005/08, názov projektu:- „Turistika bez hraníc - posilnenie cezhraničnej spolupráce v oblasti cestovného ruchu na základe trvalo udržateľného rozvoja životného prostredia", trvanie projektu: 2009.07.01-2011.09.30, Total: 168 720 EUR, ERDF=136.241,40, Národné spolufinancovanie=24.042,60,Fénix Snina=8.436 -zriadenie Karpatského centra zelenej turistiky v Snine, certifikácia služieb v cestovnom ruchu s ich prezentáciou na www.gotocarpattia.com a návrh ekomúzeí v regióne Snina. "Zemplínske Hamre-objavme históriu baníctva a železiarskej výroby vo Vihorlatských vrchoch": "Hámorský náučný chodník",ktorý spája všetky technické pamiatky v Zemplínskych Hámroch, zriadili sme remeselnú dielňu v Múzeu v Zemplínskych Hámroch. Bez finančnej spoluúčasti. - "Zelený bicykel" (2004-2005),Projekt Phare CBC:Total: 47.046EUR, PHARE = 41,870,94,Fénix Snina=5.175,06:-vyznačenie cyklotrás a infraštruktúry k cyklotrasám, cyklotábory pre mládež, propagácia cyklotrás. - "Na bicykli cez Východné Karpaty" (2002-2003) Projekt Phare CBC, Total: 51.492,32 EUR: PHARE = 46.196,70, Fénix Snina = 5.664,15:-plánovanie, značenie, spoločná propagácia medzinárodnej cyklotrasy Zelený bicykel /R61/
--	---

Kontaktná osoba / Osoba do kontaktu	
Meno a priezvisko / Imię i nazwisko	Jozef Talarovič
Telefón / Telefon	00421 917 425648
Fax / Fax	-----
E-mailová adresa / Adres e-mail	jozef@talarovic.sk

Kvalita cezhraničného partnerstva / jakość partnerstwa transgranicznego	
Spoločná príprava mikroprojektu / Wspólne przygotowanie mikroprojektu	Áno / Tak
Partnerzy uczestniczyli w równym stopniu w tworzeniu koncepcji projektu oraz w procesie przygotowania projektu. Przygotowanie projektu poprzedziły wspólne konsultacje. Spotkanie podsumowujące pracy przygotowawczej odbyło się w dniu 7 listopada 2017 roku. Punktem wyjścia była odpowiedź na pytania: jaki problem możemy rozwiązać poprzez wspólną realizację projektu, jakie mamy wzajemne oczekiwania? Określenie problemu i wynikających z niego potrzeb grup docelowych posłużyło do nakreślenia celu bezpośredniego projektu. Po przeprowadzonej diagnozie za przyczyny ograniczenia wykorzystania potencjału turystycznego tego obszaru uznano brak produktu turystycznego, brak właściwej oferty kulturalno-turystycznej, wydarzeń oraz słabą promocję. W czasie spotkań określone zostały zasady realizacji projektu: cele zadania, produkty, budżet, harmonogram, podział odpowiedzialności za zadania programowe w celu osiągnięcia celów projektu, zarządzania projektem. Partneri boli rovnako zapojení do prípravy koncepcie a do prípravy projektu. Príprave projektu predchádzali spoločné konzultácie. Prípravné stretnutie sa konalo 7. novembra 2017. Východiskovým bodom boli odpovede na otázky: - aký problém môžeme vyriešiť spoločnou realizáciou projektu, máme spoločné očakávania? Identifikácia problému a výsledných potrieb cieľových skupín sa použila na načrtnutie účelu projektu. Po diagnostike sa za dôvod na obmedzenie turistického potenciálu tejto oblasti považoval nedostatok turistických produktov, nedostatok vhodných ponúk v oblasti kultúry a turistiky, podujatí a slabá propagácia. Počas stretnutí boli definované zásady implementácie projektu: ciele, úlohy, produkty, rozpočet, harmonogram, rozdelenie zodpovednosti za programové úlohy s cieľom dosiahnuť ciele projektu, riadenie projektov	
Spoločná realizácia mikroprojektu / Wspólna realizacja mikroprojektu	Áno / Tak
Partner Wiodący odpowiada za wdrożenie całego projektu a partnerzy odpowiedzialni będą za realizację przydzielonych mu w projekcie zadań. Partner wiodący odpowiedzialny będzie za kontakt z Euroregionem Karpackim na poziomie realizacyjnym, sprawozdawczym i kontrolnym; zarządzanie na poziomie przygotowawczym i realizacyjnym w tym koordynacja i kontrola działań, zarządzanie finansami projektu, sporządzanie sprawozdań finansowych i kontroli wydatków, prowadzenie ewidencji księgowej, promocję i informację o projekcie, opracowanie dokumentacji dotyczącej wyboru wykonawców. Partnerzy odpowiedzialni będą za zarządzanie i monitorowanie przebiegu wykonania własnych działań w tym wyboru wykonawców, współdziałanie w promocji, współpraca w zakresie osiągnięcia planowanych celów, produktów i wskaźników. W czasie realizacji projektu odbywać się będą spotkania robocze omawiające postępy realizacji projektu, będą omawiane ewentualne problemy oraz sposoby na ich rozwiązanie. Vedúci partner je zodpovedný za realizáciu celého projektu a partneri budú zodpovední za plnenie úloh, ktoré mu boli pridelené v projekte. Vedúci partner bude zodpovedný za kontakt s Karpatským euroregiónom na úrovni implementácie, vykazovania a kontroly, realizáciu príprav a implementáciu, vrátane koordinácie a kontroly činností, finančné riadenie projektu, prípravu účtovnej uzávierky a kontroly výdavkov, vedenie účtovných dokladov, propagáciu a informovanie o projekte, prípravu dokumentácie výberu dodávateľov. Partneri budú zodpovední za riadenie a monitorovanie realizácie vlastných aktivít, vrátane výberu dodávateľov, spolupráce pri propagácii, pri dosahovaní cieľov, produktov a ukazovateľov. Počas realizácie projektu sa uskutočnia pracovné stretnutia, ktorých cieľom bude diskusia o pokroku v projekte, o možných problémoch a spôsoboch ich riešenia.	
Spoločný personál mikroprojektu / Wspólny personel mikroprojektu	Áno / Tak

Każdy z partnerów pełni określoną rolę w projekcie i wyznacza personel do wykonywania konkretnych działań. Partner wiodący będzie odpowiadał za koordynację i część księgową projektu. Każdy z partnerów wyznaczy swojego asystenta koordynatora, który będzie odpowiadał za realizację zadań przypisanych do poszczególnych partnerów. Asystenci będą koordynować zadania pomiędzy sobą i regularnie wymieniać informacje. Koordynator jak i asystenci każdego z partnerów będą współpracować ze sobą. W czasie realizacji projektu odbywać się będą spotkania robocze omawiające postępy realizacji projektu, będą omawiane ewentualne problemy oraz sposoby ich rozwiązywania. Wydatki z tym związane zostały ujęte we wniosku o dofinansowanie (koszty podróży).

Każdy partner ma osobitną rolę a určuje pracovníkov na vykonávanie konkrétnych činností. Vedúci partner bude zodpovedný za koordinačnú a účtovnú časť projektu. Každý partner vymenuje svojho koordinátora, ktorý bude zodpovedný za úlohy pridelené jednotlivým partnerom. Asistenti budú koordinovať úlohy medzi sebou a budú si pravidelne vymieňať informácie. Koordinátor a asistenti každého partnera budú spolupracovať. Počas realizácie projektu sa uskutočnia pracovné stretnutia, kde sa bude diskutovať o pokroku v realizácii projektu, o možných problémoch a spôsoboch ich riešenia. Súvisiace výdavky sú zahrnuté do Žiadosti o spolufinancovanie (cestovné výdavky).

Spoločné financovanie mikroprojektu. / Wspólne finansowanie mikroprojektu	Áno / Tak
--	------------------

Projekt będzie wspólnie finansowany. Każdy partner zobowiązuje się do zapewnienia odpowiedniej części środków na realizację swoich zadań do czasu uzyskania refundacji. Projekt ma wspólny budżet odzwierciedlający zaangażowanie każdego partnera w projekt. Zarówno partnerzy z Polski jak i Słowacji wnoszą swój wkład do planu finansowego jako swój wkład własny. Środki na dofinansowanie projektu z EFRR przekazywane są na jeden rachunek bankowy będący w dyspozycji partnera wiodącego. Umowa partnerska określa zadania i wkład finansowy w projekt.

Projekt bude financovaný spoločne. Každý partner sa zaväzuje, že poskytne dostatočné finančné prostriedky na plnenie svojich úloh, ktoré mu budú po kontrole refundované. Projekt má spoločný rozpočet, ktorý odráža zapojenie každého partnera do projektu. Obaja partneri z Polska a Slovenska prispievajú k finančnému plánu ako svoj vlastný príspevok. Finančné prostriedky na dofinansovanie projektu z ERDF budú prevedené na jediný bankový účet vedúceho partnera. Partnerska Zmluva definuje úlohy a finančný príspevok v projekte.

POPIS MIKROPROJEKTU / OPIS MIKROPROJEKTU

Odôvodnenie mikroprojektu / Uzasadnienie mikroprojektu

3. Uzasadnienie mikroprojektu (3000 znaków):

Zgodnie z zasadami zrównoważonego rozwoju istnieje potrzeba w wymiarze lokalnym gminy Besko (na przykładzie Snina Słowacja) wytworzenia atrakcji turystycznej, która naturalnie wynika i wiąże się zarówno z historią jak i wspaniałymi i unikalnymi walorami przyrodniczymi gminy, z których główną jest regresyjny przełom rzeki Wisłok, w tym znajdujący się w samym Besku Jar Wisłoka. Z kolei - stanowiący atrakcję geologiczną w skali światowej przełom Wisłoka wiąże się z wakacyjnymi pobytami nad Wisłokiem kardynała Karola Wojtyły, dla którego cały ten rejon, określany mianem Przełomów Wisłoka - atrakcyjny turystycznie - był ulubionym miejscem aktywnego wypoczynku pod namiotem, wypełnionego również poważną refleksją nad kondycją człowieka i świata. Idea wytworzenia w oparciu o niezwykle bogactwo kulturowe i przyrodnicze jedyne w swoim rodzaju zagłębia turystycznego została potwierdzona zawarciem przez lokalne gminy (Besko, Bukowsko, Jaśliska, Rymanów i Zarszyn) i wiodące podmioty turystyczne Porozumienia pod nazwą Zagłębie Ambitnej Turystyki. Położone na peryferiach szlaków przemysłu turystycznego ZAT ma być mekką turystyki kwalifikowanej: pieszej, rowerowej, narciarskiej, konnej oraz krajoznawstwa w rozumieniu poznawania bogatej historii, kultury i przyrody. Produkty mają być skierowane w równy sposób dla przyjezdnych jak i mieszkańców. Swoistymi sprężynami rozwoju turystyki na obszarze projektu może stać się istniejąca moda na turystykę rowerową - która jest dobrze rozwinięta w rejonie Sniny i całej Laboreckiej Vrchoviny - oraz coraz powszechniejsze zainteresowanie historią, w tym rekonstrukcjami historycznymi. Z kolei obszar Beskidu Niskiego posiada wyjątkowe predyspozycje do turystyki rowerowej odizolowanej od ruchu samochodowego ale nie jest ona rozwinięta między innymi z powodu braku faktycznie przydatnej

i zawierającej komplet informacji mapy krajoznawczej, uwzględniającej rzeczywiście możliwe przebiegi wycieczek czy wypraw rowerowych (uwzględniających obszar Laboreckiej Vrchoviny w okolicach Kalinova i Medzialaborec) wraz z informacją o historii obszarów objętych mapą. Kolejną słabą stroną "ambitnego krajoznawstwa" jest brak stałych wydarzeń turystycznych, które mogłyby przyciągać nowych gości. Rekonstrukcja bitwy pod Mymoniem - jednej z setek bitew słynnej operacji gorlickiej z I wojny światowej - połączona z wielkimi manewrami rowerowymi jest sposobem na zaistnienie Beska i Przełomów Wisłoka na mapie turystycznej Europy zaś towarzyszące Projektowi spotkania dzieci i młodzieży oraz wizyty i rewizyty grup rekonstrukcyjnych oraz turystów, zaproszonych gości, dziennikarzy i relacje telewizyjne są sposobem na utrwalenie i promocję dokonań Projektu. Wszystko w atmosferze renesansu zainteresowania militariami i powrotu mody na patriotyzm. Miejsca, gdzie odbywać się będą wydarzenia będą przystosowane dla niepełnosprawnych. W powstałych produktach zostanie wykorzystany prosty język oraz możliwości zmiany czcionki/kontrastu.

V súlade s princípmi trvalo udržateľného rozvoja je v okolí obce Besko (na príklade okolia Sniny na Slovensku) potrebné vytvoriť turistickú atrakciu, ktorá prirodzene vzniká a je spojená s históriou a unikátnymi i jedinečnými prírodnými hodnotami gminy, z ktorých hlavnou je regresia rieky Wisłok - kaňon rieky Wisłok. Nachádza sa v meste Besko. Na druhej strane je geologická atrakcia prielom rieky Wisłok v celosvetovom meradle spojená s dovolenkou kardinála Karola Wojtyły v povodí rieky Wisłok, ktorého celá oblasť, známa ako atraktívna turistická - bolo obľúbeným miestom aktívnej rekreácie pod stanom a naplnilo vážne úvahy o stave človeka a sveta. Myšlienku vytvorenia unikátneho turistického zdroja potvrdili miestne komunity (Besko, Bukowsko, Jaślicka, Rymanów a Zarszyn) a vedúci turistickí prevádzkovatelia na základe Zmluvy pod názvom Územie ambiciózneho cestovného ruchu / ZAT/. Nachádzajúc sa na okraji turistického priemyslu ZAT trasy budú centrom dobrodružnej turistiky: pešia turistika, cykloturistika, lyžovanie, jazda na koni a vyhlídkovo v zmysle učenia o bohatej histórii, kultúre a prírode. Produkty majú byť zamerané rovnako tak na návštevníkov, ako aj na obyvateľov. Špecifický pružný vývoj cestovného ruchu v oblasti projektu sa stáva módnou existujúca cykloturistika - ktorá je dobre vyvinutá v regióne okolia Sniny a v Laboreckej vrchovine, kde je aj zvýšený záujem o históriu, vrátane ukážok rekonštrukcie historických bojov. Na druhej strane, územie oblasti Beskidu Niskeho má zvláštne predispozície pre cykloturistiku, izolované od hustej automobilovej premávky, ale tá nie je rozvinutá, okrem iného kvôli nedostatku aktuálnych a kompletných informácií a mapy s vyznačením prírodných, kultúrnych a historických pamiatok, s prihliadnutím na možnosti na výlety alebo cykloturistiku (vrátane oblasti Laboreckej vrchoviny v okolí Kalinova a Medzialaborec) s informáciami o histórii oblastí pokrytých mapou.

Ďalšou slabosťou "ambiciózne turistiky" je nedostatok pravidelných turistických podujatí, ktoré by mohli prilákať nových návštevníkov. Rekonštrukcia bitky pri Mymoni - jedna zo stoviek bojov slávnej gorlickej operácie z obdobia prvej svetovej vojny - v kombinácii s veľkými cyklo manévrami je spôsob, ako zvýrazniť Beskydy a prielomy Wisłoka na turistickej mape Európy, so sprievodnými aktivitami projektu - stretnutia detí a mládeže, ako aj vzájomné stretnutia a návštevy skupín klubov vojenskej histórie a turistov, pozvaných hostí, novinárov a televízie s ich reláciami sú spôsobom, ako konsolidovať a podporiť úspechy projektu. Všetko v atmosfére obnoveného záujmu o vojenskú históriu, ktorá je teraz v módu vo vzťahu k vlastenectvu. Miesta, kde sa budú konať podujatia, budú prispôbené pre zdravotne postihnutých. Vo výstupoch sa bude používať jednoduchý jazyk a možnosť zmeny písma / kontrastu.

Hlavný cieľ mikroprojektu a spôsob, akým prispieva k realizácii špecifického cieľa programu / Cel ogólny mikroprojektu oraz sposób w jaki przyczynia się do realizacji celu szczegółowego programu

Celem ogólnym Projektu jest utworzenie, promocja oraz rozwijanie istniejących atrakcji turystycznych w oparciu o walory przyrodnicze Przełomów Wisłoka, bogatą historię i dorobek kulturowy, na podstawie doświadczeń słowackich z rejonu Sniny. Planowane przeprowadzenie

rekonstrukcji bitwy z I wojny światowej w Mymoniu w połączeniu z wielkimi manewrami rowerowymi, w których udział będzie mógł wziąć każdy, łącznie z konkurencją rodzinną ma służyć upowszechnieniu świadomości, że ważne wydarzenia historyczne działy się tuż obok nas. Wydarzenie to ma być atrakcyjne również dla lokalnych mieszkańców i ma - przez swoją spektakularność - łatwo poddawać się promocji w telewizji, na stronach internetowych partnerów. Z kolei wielkie manewry rowerowe mają przyczynić się do kształtowania obywatelskiej postawy patriotycznej w oparciu o ideały kultury fizycznej oraz pełnej szacunku relacji do przyrody, z której korzystamy. Ruch turystyki kwalifikowanej najlepiej chroni obszary leśne przed agresywnymi rajdami motocyklistów i quadowców, co stanowi poważny i w praktyce nierozwiązany problem w całym obszarze pogranicza. Przygotowanie specjalistycznej mapy krajoznawczej dla krajoznawczej turystyki rowerowej, która w wersji aplikacji na smartfon będzie zawierać ogromny zasób informacji historycznej, etnograficznej, kulturowej oraz historycznej umożliwi nie tylko faktyczne promowanie turystyki rowerowej w Zagłębiu Ambitnej Turystyki dla odwiedzających ale sukces już prowadzonego programu szkolnej kultury fizycznej pod nazwą Rowerowy Dzień. W okresie kilku lat uczniowie szkół z gmin ZAT ale i innych będą dzięki przygotowanej mapie posiadać wiedzę krajoznawczą o swoim miejscu zamieszkania i okolicy co najlepiej chroni dziedzictwo przyrodnicze i kulturowe.

Celkovým cieľom projektu je vytvorenie, podpora a rozvoj existujúcich turistických atrakcií založených na prírodných hodnotách Prielomov Wisłoka, bohatej histórii a kultúrnym dedičstve, založenom na slovenských skúsenostiach z okolia Sniny. Plánovaná rekonštrukcia bitky z prvej svetovej vojny v Mymoni v kombinácii s veľkými cyklo manévrami, na ktorých sa môže zúčastniť aj verejnosť, vrátane rodinnej súťaže, má za cieľ podporiť uvedomenie si, že dôležité historické udalosti sa udiali tesne vedľa nás. Toto podujatie bude tiež atraktívne pre miestnych obyvateľov a svojou veľkolepou povahou sa ľahko spropaguje v televízii, i na partnerských webových stránkach. Na druhej strane veľké cyklo manévry prispievajú k formovaniu občianskeho vlasteneckého postoja, založeného na ideách fyzickej kultúry a rešpektovaní úcty k prírode, v ktorej žijeme. Organizovaný a usmernený cestovný ruch je najlepší spôsob, ako chrániť lesné oblasti pred agresívnymi motorkami a štvorkolkami, čo je vážny a v praxi stále nevyriešený problém v celej pohraničnej oblasti. Príprava špeciálnej mapy pre cykloturistiku, ktorá bude obsahovať veľké množstvo historických, etnografických, kultúrnych a iných informácií, s využitím cez smartphone, umožní nielen skutočnú podporu cykloturistiky v Ambicióznom turistickom ruchu (=ZAT/), ale výrazne vylepší aj prebiehajúcu aktivitu Deň cyklistiky. V priebehu niekoľkých rokov získajú študenti škôl z gmin ZAT a iných škôl vedomosti o krajine v mieste ich pobytu a okolí vďaka pripravenej mape, ktorá pomôže chrániť prírodné a kultúrne dedičstvo.

Špecifické ciele mikroprojektu (max.3) a spôsob, akým prispievajú k realizácii hlavného cieľa mikroprojektu / Cele szczegółowe mikroprojektu (max.3) oraz sposób, w jaki przyczyniają się do realizacji celu ogólnego mikroprojektu

Cele szczegółowe projektu zostały sformułowane w odpowiedzi na zdiagnozowane problemy pogranicza polsko - słowackiego:

- ochrona i rozwój dziedzictwa historycznego,
- Zwiększenie atrakcyjności terenu pogranicza poprzez promocję regionu,
- wzrost świadomości turystycznej i współpracy polsko-słowackiej na rzecz stymulowania rozwoju turystyki i rozwijania kontaktów partnerskich.

Realizacja działań w ramach inwestycji przyczyni się do zwiększenia atrakcyjności terenu pogranicza. Zwiększenie liczby turystów w regionie i stworzenie lepszych warunków dla lokalnych firm przyczyni się do ich dalszego rozwoju. Celem rekonstrukcji będzie krzewienie historii poprzez pokazanie na żywo walk jakie toczyły się w tej w tej miejscowości pokazania sprzętu, replik ubioru, taktyki i komend stosowanego w przeszłości. Planowane przeprowadzenie rekonstrukcji bitwy z I wojny światowej w Mymoniu w połączeniu z wielkimi manewrami rowerowymi, w których udział będzie mógł wziąć każdy, łącznie z konkurencją rodzinną ma służyć upowszechnieniu

świadości, że ważne wydarzenia historyczne działy się tuż obok nas. Wydarzenie to ma być atrakcyjne nie tylko dla lokalnych mieszkańców ale także turystów przybyłych na rekonstrukcje ale także poprzez telewizję i Internet maja promować ten region. Manewry rowerowe oraz przygotowana mapa i aplikacja na smartfon ma ten teren czynić bezpiecznym dla turystów. Wspólnie realizowane działania zintensyfikują stosunki między partnerami. Dziedzictwo historyczne i przyrodnicze regionu stanowi duży potencjał dla rozwoju turystyki i rozwoju społeczeństwa, gospodarki i usług publicznych.

Stąd konieczność realizacji przedmiotowego projektu. Na obszarze pogranicza znajdują się zabytki historyczne i przyrodnicze, które są niezwykle cenne z punktu widzenia dorobku historycznego i przyrodniczego obu krajów. Wiele z nich pozostaje jednak poza szerszym odbiorem, ze względu na brak możliwości ekspozycji i udostępnienia go szerszemu gronu osób. Realizacja projektu w sposób znaczący przyczyni się do poprawy sytuacji społeczno – gospodarczej pogranicza. Działania promocyjne wpłyną na zwiększenie ruchu turystycznego po obu stronach Karpat.

Podrobné ciele boli formulované na základe diagnostikovaných problémov

Polsko-slovenského pohraničia:

- ochrana a rozvoj historického dedičstva,
- zvýšenie príťažlivosti pohraničnej oblasti prostredníctvom podpory regiónu,
- zvýšenie povedomia o cestovnom ruchu a rozvoj partnerskej poľsko-slovenskej spolupráce s cieľom stimulovať rozvoj cestovného ruchu.

Realizácia investície prispeje k zvýšeniu atraktívnosti pohraničnej oblasti. Očakáva sa zvýšenie počtu návštevníkov, čo prispeje k rýchlejšiemu hospodárskemu rastu. Účelom rekonštrukcie bude priblížiť skutočnú históriu prostredníctvom ukážky výzbroje, replík oblečenia, taktiky a povelov používaných v minulosti. Plánovaná rekonštrukcia bitky 1. svetovej vojny v Mymoni v spojení s veľkými cyklo manévrami, ktorých sa bude môcť zúčastniť verejnosť, vrátane rodín, s cieľom informovať o významnej historickej udalosti, ktorá sa udiala hneď vedľa nás. Očakáva sa, že táto udalosť bude atraktívna nielen pre miestnych obyvateľov, ale aj pre turistov prichádzajúcich na rekonštrukciu, taktiež aj prostredníctvom televízie a internetu na podporu tohto regiónu.

Cyklomanévry, mapa a aplikácia smartphone robia túto oblasť bezpečnou pre turistov. Spoločné problémy regiónov sú nedostatočná ochrana prírodného a historického dedičstva a neefektívne využívanie tohto potenciálu v regióne. Preto je realizácia daného projektu nevyhnutná.

V pohraničnej oblasti sú historické a prírodné pamiatky, ktoré sú mimoriadne cenné z hľadiska prírodných a historických zaujímavostí oboch krajín. O mnohých z nich sa verejnosť nedozvie z dôvodu nedostatočnej propagácie a prístupu k širšiemu okruhu ľudí. Realizácia projektu významne prispeje k zlepšeniu sociálno-ekonomickej situácie pohraničnej oblasti. Reklamné akcie zvýšia cestovný ruch na oboch stranách Karpat.

Cielové skupiny a vplyv mikroprojektu na cieľové skupiny / Grupy docelowe i wpływ mikroprojektu na grupy docelowe

- obyvatelia oprávneného územia
- osoby navštevujúce oprávnené územie vrátane turistov a iných osôb využívajúcich kultúrno-rekreačnú ponuku územia zahrnutého do programu

Mieszkańcy obszaru wsparcia

Turyści

Dzieci i młodzież szkolna Słowacji i Polski

Od 2019 r i później corocznie wspólny pobyt 100 dzieci i młodzieży, po 50 uczniów z Polski i Słowacji na obozie narciarskim, połączone z zajęciami w GOK w Besku ma zaowocować zainteresowaniem dzieci i rodziców krajoznawstwem ma wykreować liderów na przyszłość i trwałe więzi przyjaźni,

Mieszkańcy mają mieć szansę uwierzyć, że ich mała ojczyzna jest atrakcyjna i dla nich i dla ich przyjaciół ze Słowacji, dla turystów, rekonstruktorów historycznych. Ma poprawić się ich jakość

žycia.

Turyści a szczególnie turyści rowerowi mają stopniowo zmieniać swoją opinię o Przełomach Wisłoka i uwierzyć, że to jest miejsce nie tylko atrakcyjne potencjalnie ale i przygotowane do obsługi ruchu turystycznego.

Osoby z hobby historycznym mają mieć okazję do cyklicznych spotkań i zdobycia trwałego mecenatu nad swoimi przedsięwzięciami upowszechniającymi historię.

Dziennikarze i ludzie mediów wpływający na opinię w obszarze atrakcyjności turystycznej mają zostać przekonani, że Przełomy Wisłoka i rejon Sniny na Słowacji to dobry wybór dla turystów, szczególnie poszukujących aktywnego i ambitnego wypoczynku. Wydarzenia skierowane są wszystkich interesariuszy Projektu, bez względu na wiek, płeć, czy niepełnosprawność.

Formularze zgłoszeniowe zawierać będą pytania o specyficzne potrzeby. Budynki będą dostosowane dla tych osób. W produktach zostanie wykorzystany prosty język oraz możliwości zmiany czcionki/kontrastu.

Obyvatelia z oblasti podpory,
turisti

Deti a študenti Slovenska a Poľska

Návštevníci oblasti podpory, vrátane turistov, deti a školská mládež Slovenska a Poľska

Od roku 2019 a neskôr spoločné pobyty 100 detí a študentov každý rok, 50 študentov z Poľska a Slovenska v lyžiarskom tábore v kombinácii s aktivitami na GOK v Besku zvýši záujem detí a rodičov o oblasť cestovného ruchu a vytvorí vedúcich pre budúce a trvalé priateľstvá. Obyvatelia majú príležitosť uvedomiť si, že ich malá vlasť je atraktívna pre nich a pre svojich priateľov zo Slovenska, pre turistov, priateľov histórie a iných návštevníkov tohto územia. Zlepší to ich kvalitu života. Turisti, zameraní na cykloturistiku postupne zmenia svoj názor na prielom Wisłoka a predpokladajú, že toto miesto je nielen atraktívne, ale potenciálne dobre pripravené na turistiku. Nadšenci histórie majú príležitosť pravidelne sa stretávať a získať trvalé zázemie nad snahou konsolidovať a šíriť históriu.

Novinári a ľudia z médií, ktorí ovplyvňujú názor v oblasti príťažlivosti cestovného ruchu, musia byť presvedčení, že prielom Wisłoka v Poľsku a okolie Sniny na Slovensku sú dobrou voľbou pre turistov, najmä tých, ktorí hľadajú aktívnu a ambicióznú dovolenku. Podujatia sú adresované všetkým zainteresovaným stranám projektu, bez ohľadu na vek, pohlavie alebo zdravotné postihnutie. Formulár žiadosti bude obsahovať otázky o špecifických potrebách. Budovy budú upravené pre týchto ľudí. Vo výstupoch bude použitý jednoduchý jazyk a možnosť zmeniť písmo/kontrast.

Úlohy mikroprojektu / Zadania mikroprojektu

Názov úlohy / Nazwa zadania	Wzrost zainteresowania turystów regionem pogranicza polsko - słowackiego poprzez żywą historię. Zvyšujúci sa záujem turistov v regióne poľsko-slovenských hraníc cez živú históriu.
Partneri mikroprojektu zapojení do realizácie úlohy / Partnerzy mikroprojektu zaangażowani w realizację zadania	Gmina Besko - Financujúci partner Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošik, o.z. Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina
Termín realizácie / Termin realizacji	2018-07 - 2019-06
Miesto realizácie / Miejsce realizacji	Mymoń, Besko,

Popis úlohy s uvedením nevyhnutných kvalitatívnych a kvantitatívnych parametrov (vrátane propagácie úlohy) / Opis zadania ze wskazaniem niezbędnych parametrów jakościowych i ilościowych (w tym promocja zadania)	W ramach zadania zaplanowana została rekonstrukcja bitwy w Mymoni. Rekonstrukcja będzie niezwykłą okazją do autentycznego przeżycia walk z okresu I wojny światowej jakie rozegrały się w Mymoni podczas tzw. operacji gorlickiej w dniach od 9 do 11 .05. 1915 roku. W walkach tych zginęło ponad 500 żołnierzy, którzy spoczywają na cmentarzu w Lesie mymońskim. Wydarzenie to ma być atrakcyjne nie tylko dla lokalnych mieszkańców, turystów przybyłych na rekonstrukcję ale także poprzez telewizję i Internet mają promować ten region. W tym celu chcemy skorzystać z doświadczenia partnera słowackiego Klubu Hodosik, który ma spore doświadczenie w przeprowadzaniu tego typu wydarzeń. W ramach zadania zaplanowano: 1. Konferencje rozpoczynająca projekt z udziałem 40 osób w tym 20 ze SK, prezentacje regionów i programu projektu wycieczka po obszarze Zagłębia Ambitnej Turystyki . 2. Rekonstrukcja bitwy – pokaz walk w wykonaniu 2 grup rekonstrukcyjnych z Polski i Słowacji. Termin 12.05. 2019. Czas trwania rekonstrukcji 2 godz. 3. Tablice historyczne – 4 szt. : 2 umieszczona w centrum przy skwerku obok ławeczki, 2- obok cmentarza poległych żołnierzy z okresu I wojny światowej na których umieszczone zostaną zdjęcia z walk oraz opis tych wydarzeń , 4. Konferencja podsumowująca projekt, poświęcona zostanie historii tego regionu i walk toczonych o niepodległość swoich miejscowości. V rámci úloh bola naplánovaná rekonštrukcia bitky v okolí obce Mymoň. Ukážky bitky budú mimoriadnou príležitosťou pre autentický zážitok z ukážky boja z prvej svetovej vojny, ktorá sa uskutočnila v Mymoni počas tzv. akcie Gorlice medzi 9. a 11.05.1915. Viac ako 500 vojakov bolo v bojoch zabitých a boli pochovaní na cintoríne v lese pri Mymoni. Toto podujatie má byť atraktívne nielen pre miestnych obyvateľov, návštevníkov prichádzajúcich na rekonštrukciu, ale aj prostredníctvom televízie a internetu na podporu tohto regiónu. Za týmto účelom chceme využiť skúsenosti slovenského partnera - Klubu vojenskej histórie Hodosik, ktorý má veľké skúsenosti s týmto typom akcií. V rámci aktivít je naplánované: 1. Úvodná konferencie s účasťou 40 osôb, z toho 20 zo SK, prezentujúcich zapojený región s programom oboznámiť sa s miestami realizácie projektu v Poľsku v oblasti Ambiciózneho turistického ruchu. 2. Rekonštrukcia bitky - ukážky bojov z prvej svetovej vojny, ktoré zrealizujú dva kluby vojenskej histórie (z PL a SK), za účasti koní s vozami i lietadiel. Termín: 12.05. 2019 (nedeľa). Trvanie ukážky: 2 hodiny. 3. Historické tabule - 4 ks, 2- bude umiestnená v strede námestia vedľa lavičky, 2- pri cintoríne vojakov padlých v 1. svetovej vojne, na ktorej budú historické snímky z bojov a popis týchto udalostí. 4. Záverečná konferencia, ktorá zosumarizuje projekt, so zameraním na históriu regiónu a boj o nezávislosť tejto
---	--

Kategória výdavkov Kategoria wydatków	Názov a popis výdavku Nazwa i opis wydatku	Počet/Jednotka Liczba / Jednostka	Jednotková hodnota Wartość jednostki	Celkom Ogółem
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Konferencja rozpoczynająca projekt dla 40 osób w tym 20 osób ze Słowacji Transport słowackich uczestników (20 osób) na konferencję na trasie Stakcin - Snina - Medzilaborce - Besko i z powrotem 240 km + wycieczka po Zagłębiu Aktywnej Turystki + 60 km = 300 km x 1,2 Euro za km = 360 Euro, Sale na konferencje oraz pole walki uwzględniać będzie potrzeby osób niepełnosprawnych. Tekst będzie napisany jak w najprostszy sposób. Kolorystyka będzie dostosowana dla osób słabiej widzących. Pdf. będzie miał możliwość powiększenia. Filmy będą zawierały napisy dla osób niesłyszących /Úvodná konferencia. pre 40 osôb, z toho 20 osôb zo Slovenska. Doprava slovenských účastníkov (20 osôb) na konferenciu na trase: Stakčín - Snina - Medzilaborce - Besko a späť 240 km + prehliadka územia Ambiciózneho turistického ruchu + 60 km = 300 km x 1,2 Euro=360 Euro. Konferenčné miestnosti a bojové pole zohľadnia potreby zdravotne postihnutých ľudí. Text bude napísaný najjednoduchším spôsobom. Farby budú upravené pre zrakovo postihnutých. Pdf. sa bude môcť zväčšiť. Filmy budú obsahovať titulky pre nepočujúcich.	300,00 km	1,20 €	360,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Konferencja rozpoczynająca projekt - Wyżywienie całodzienne uczestników konferencji/ Konferencia na úvod projektu. Stravovanie všetkých účastníkov konferencie = 40 osôb * 14 euro = 560 Euro	40,00 os	12,00 €	480,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Konferencja rozpoczynająca projekt - wynajem sali z nagłośnieniem i sprzętem multimedialnym Konferencia na úvod projektu. Prenájom priestorov s ozvučením a multimedialnym vybavením	1,00 komplet	100,00 €	100,00 €

Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	2. Konferencja rozpoczynająca projekt - wynagrodzenie osoby zajmującej się organizacją konferencji , prowadzeniem wykładu, moderacją konferencji. Osoba pełnić będzie również role pilota dla Słowaków zwiedzających obszar ambitnej turystyki, Úvodná konferencia - odmena osobe, zodpovednej za organizáciu konferencie, prednášky, moderovanie konferencie. Táto osoba bude tiež aj ako sprievodca pre Slovákov, ktorí navštívia územie Ambiciózneho turistického ruchu	1,00 os	100,00 €	100,00 €
---	--	---------	----------	----------

Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Rekonstrukcja bitwy. Zadanie obejmuje: 1.Udział reżysera (spikera) z prelekcją historyczną dotyczącą wydarzeń prezentowanych w rekonstrukcji, przygotowanie nagłośnienia, 2.Prezentacja występujących grup oraz przeprowadzenie musztry uczestników wchodzących w skład grup rekonstrukcyjnych (80 osób); 3.Przygotowanie i wytyczenie pola bitwy za pomocą sznura i drewnianych słupków, 4.Wykonanie scenografii w postaci np. domków, i innych obiektów przeznaczonych do w końcowej fazie do spalenia- min. 3 elementy; 5.Sceny walk z udziałem żołnierzy niemieckich, austro-węgierskich oraz rosyjskich -w pełnym umundurowaniu, 6.zapewnienie efektów pirotechnicznych - materiałów do wykorzystania przez żołnierzy z użyciem broni palnej w trakcie bitwy min. 2 armat oraz prochu strzelniczego, 7.przygotowanie i użycie dwóch wozów konnych służącego do odegrania scen na polu walki. 8. udział 2 samolotów uczestniczących w walkach. 9.zapewnienie ochrony imprezy, 10.zabezpieczenie medyczne 11.ubezpieczenie członków grup rekonstrukcyjnych i koni. Czas trwania rekonstrukcji określa się na 2 godz w tym: 1,5 godz. bitwa, 0,5 godz. Prezentacja grup wraz z pokazem musztry. Prezentacja występujących grup oraz przeprowadzenie musztry uczestników wchodzących w skład grup rekonstrukcyjnych (80 osób w tym: 40 osób w ramach umowy z firmą, oraz 40 ochotników, którzy brali udział we wspólnych szkolniach.:20 ochotników ze Słowacji i 20 ochotników z PL). Przygotowanie rekonstrukcji bitwy zostanie firmie, która zapewni realizację powyższych zadań/ Rekonstrukcja bitwy. Ułoha zahrňa: 1. Účasť riaditeľa (vyhlasovateľa) s prezentáciou historických udalostí prezentovaných pri rekonštrukcii, príprave ozvučenia priestorov, 2.Prezentácia existujúcich skupín a realizácia ukážok bojov účastníkmi zahrnutých do rekonštrukčných skupín (80 osôb); 3.Príprava a označenie bojového poľa páskou a drevenými kolíkmi, 4.Výroba scén napr. v podobe domov a iných objektov určených v konečnej fáze na zničenie /spálenie/ (minimálne 3 prvky); 5. Bojové scény zahrňajúce nemeckých, rakúsko-uhorských a ruských vojakov (v uniformách), 6.Zabezpečenie pyrotechnických efektov - materiály, ktoré vojaci používajú pri strelných zbraniach počas bitky, min. 2 kanóny a pušný prach, slepé náboje 7.Príprava a použitie dvoch konských vozov, používaných na hranie scén na bojovom poli. 8.Účasť 2 lietadiel nad bojovým polom. 9.Zabezpečenie bezpečnosti podujatia. 10.Zabezpečenie lekárskej služby. 11. Poistenie členov zapojených do ukážok bojov a koní. Ukážka rekonštrukcie bojov bude trvať na 2 hodiny, vtom: 1,5 hodiny samotná bitka, 0,5 hodiny taktické bitky v skupinách. Prezentácia existujúcich skupín a realizácia ukážok bojov účastníkmi zahrnutých do rekonštrukčných skupín (80 osôb vrátane: 40 osôb na základe zmluvy so združením a 40 dobrovoľníkov, ktorí sa zúčastnili spoločných nácvikov, 20 dobrovoľníkov zo Slovenska a 20 dobrovoľníkov z Poľska).Prípravu rekonštrukcie bojov zabezpečí združenie ktoré uskutoční realizáciu uvedených úloh.	1,00 komplet	16 500,00 €	16 500,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	1. Transport słowackich uczestników (20 osób) członków grupy rekonstrukcyjnej na trasie Stakcin - Snina - Medzilaborce - Besko i z powrotem/ Preprava slovenských účastníkov (20 osôb - členov skupiny realizujúcich ukážky bojov) na trase Stakcín - Snina - Medzilaborce - Besko a späť	240,00 km	1,20 €	288,00 €

Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	2. Wyżywienie dla członków grup rekonstrukcyjnych oraz zaproszonych gości i partnerów projektu/ Strawa členov skupín realizujúcich ukážky bojov a pozvaných hostí i partnerov projektu	120,00 os	10,00 €	1 200,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	3. Konferencja podsumowująca projekt - dla 40 osób w tym 20 osób ze Słowacji Transport słowackich uczestników (20 osób) na konferencję na trasie Stakcin - Snina - Medzilaborce - Besko i z powrotem 240 km x 1,2 Euro za km = 360 Euro, Závěrečná konferencia projektu - pre 40 osôb, z toho 20 osôb zo Slovenska. Doprava slovenských účastníkov (20 osôb) na konferenciu po trase: Stakčín - Snina - Medzilaborce - Besko a späť, 240 km x 1,2 Euro za km = 360 Euro	240,00 km	1,20 €	288,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	4. Konferencja podsumowująca projekt - wyżywienie uczestników konferencji (obiad) = 40 osób x 10 euro = 400Euro, w tym obiad, serwis kawowy i kanapki/ Závěrečná konferencia projektu - strava pre účastníkov konferencie (obed) = 40 osôb x 10 EUR = 400 Euro , vtom je obed, káva a sendvič	40,00 os	10,00 €	400,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Konferencja podsumowująca projekt - Wynagrodzenie dwóch wykładowców na konferencji . Każdy przeprowadzi dwugodzinny wykład/ Závěrečná konferencia projektu - odmena pre dvoch lektorov na konferencii. Každý bude mať dvojhodinovú prednášku.	4,00 h	35,00 €	140,00 €
Výdavky na vybavenie / Wydatki na wyposażenie	Przygotowanie i wykonanie i zamontowanie 4 tablic informacyjnych./ Příprava, výroba a inštalácia 3 informačných panelov.	4,00 szt	650,00 €	2 600,00 €

Celková hodnota úlohy / Wartość całkowita zadania	22 456,00 €
Výdavky vynaložené mimo oprávneného územia / wydatki poniesione poza obszarem wsparcia	0,00 €

Programové ukazovatele výstupu / Wskaźniki produktu programu		
Ukazovateľ Wskaźnik	Hodnota naplánovaná pre úlohu Wartość planowana dla zadania	Zdroj informácií o dosiahnutí ukazovateľa Źródło informacji o osiągnięciu wskaźnika
1.5 Počet „mäkkých“ cezhraničných aktivít propagujúcich kultúrne a prírodné dedičstvo pohraničného regiónu → organizácia 2 konferencií, 1 rekonstrukcii bitvy/ organizácia 2 konferencií, 1 rekonštrukcia bitky,	3,00 szt	Listy obecności, dokumentacja fotograficzna prezenčné listiny, fotodokumentacja
Individuálne ukazovatele / Wskaźniki własne		
Úloha nerealizuje individuálny ukazovateľ Zadanie nie realizuje wskaźnika własnego		

Názov úlohy / Nazwa zadania	Rowerem po pograniczu polsko- słowackim/ Na bicykli po polsko- slovenskom pohraničí
Partneri mikroprojektu zapojení do realizácie úlohy / Partnerzy mikroprojektu zaangażowani w realizację zadania	Gmina Besko - Finansujący partner Klub wojskowej historii a strzelecki klub Hodošik, o.z. Dziesiąta organizacja Fénix, o.z. , Źemna organizacja Snina
Termín realizácie / Termin realizacji	2018-07 - 2019-06
Miejsce realizacji / Miejsce realizacji	obszar Zagłębia Ambitnej Turystyki (teren gmin Besko, Bukowsko, Jaśliska, Rymanów i Zarszyn)

Popis úlohy s uvedením nevyhnutných kvalitatívnych a kvantitatívnych parametrov (vrátane propagácie úlohy) / Opis zadania ze wskazaniem niezbędnych parametrów jakościowych i ilościowych (w tym promocja zadania)	W ramach zadania zaplanowano organizację rajdów rowerowych i opracowanie mapy oraz aplikacji na smartfony. Mapa ma być monografią krajoznawczą Zagłębia Ambitnej Turystyki. W czasie wizyt terenowych (przewidziano około 100 wizyt, średnio 20 na 1 gminę) będą zarejestrowane na urządzeniu GPS rzeczywiste przebiegi marszrut rowerowych tak aby aplikacja na smartfon umożliwiała korzystającemu z niej dokładne określenie miejsca, w którym się aktualnie znajduje i zweryfikowanie prawidłowości wybieranej trasy. Efektem wizyt terenowych będą również zdjęcia charakterystycznych i ciekawych miejsc. W warstwie krajoznawczej mapa będzie zawierać bogaty materiał opisowy (przyrodniczy, etnograficzny, historyczny i kulturowy) - dostępny - w miarę możliwości - na smartfonie (tablecie) a w całości - na komputerze osobistym. Działanie te mają na celu rozwijanie istniejących atrakcji turystycznych w oparciu o walory przyrodnicze Przełomów Wisłoka połączone bogatą historią. W manewrach rowerowych mógł będzie wziąć każdy, łącznie z konkurencją rodzinną ma służyć upowszechnieniu świadomości, że ważne wydarzenia historyczne działy się tuż obok nas. Zostanie wyznaczona trasa umożliwiająca poruszanie się na wózkach inwalidzkich. V rámci tejto úlohy je naplánovaná realizácia manévrov a vypracovanie mapy s aplikáciou na smartfony. Mapa má byť turistickou monografiou okolia - územie Ambiciózneho turistického ruchu. Pri pobyte v teréne (približne 100 návštev, priemerne 20 na 1 gminu) sa na GPS zaznamenajú skutočné cyklotrasy, aby aplikácia smartphone umožnila používateľovi presne určiť miesto, kde sa momentálne nachádza a overí si, či je zvolená trasa správna. Výsledkom pobytu v teréne budú aj fotografie charakteristických a zaujímavých miest. Obsahom turistickej mapy bude bohatý popisný materiál (o prírode, etnografii, histórii a kultúre) - prístupný aj na smartphone (tablete) a komplet na osobnom počítači. Cieľom tejto akcie je rozvoj existujúcich turistických atrakcií na základe prírodných hodnôt prielomu rieky Wisłoka v kombinácii s bohatou históriou. Účasťou na cyklo manévroch, ktoré sú určené aj verejnosti, vrátane rodín s deťmi, získajú účastníci a verejnosť informácie o významných historických udalostiach, ktoré sa udiali hneď vedľa nich. Bude vyznačená trasa pre prístup s invalidným vozíkom.
---	---

Kategória výdavkov Kategoria wydatków	Názov a popis výdavku Nazwa i opis wydatku	Počet/Jednotka Liczba / Jednostka	Jednotková hodnota Wartość jednostki	Celkom Ogółem
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	organizacja manewrów rowerowych/ w tym dziennikarz rowerowy 500 euro X 1 osoba = 500 euro, wypożyczenie 100 szt. rowerów x 12,5 euro = 1250 euro, samochody zabezpieczenie samochody 3 szt. x 100 euro= 300 euro, ratownicy medyczni 1 ekipa = 150 euro, bufet i posiłek na mecie 200 szt x 4 euro= 800 euro, puchary dla poszczególnych kategorii 20 szt x 10 euro = 200 euro, organizacja biura zawodów i mety = 1000 euro, pomiar czasu 5 jednostek x150 euro= 750 Euro zorganizowanie cyklomanévrov vrátane účasti novinára na bicykli - 500 EUR X 1 osoba = 500 EUR, požičiavanie 100 bicyklov x 12,5 EUR = 1250 EUR, sprievodné vozidlá 3 x 100 EUR = 300 EUR, lekárske služby 1 posádka = 150 EUR , občerstvenie - spolu 200 kusov x 4 euro = 800 eur, poháre /ceny/pre jednotlivé kategórie - 20 kusov x 10 eur = 200 eur, organizácia súťaže a cieľová línia = 1000 eur, časomiera - 5 jednotiek x 150 eur = 750 eur	1,00 komplet	4 850,00 €	4 850,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	przyjazd na manewry 20 osób ze Słowacji Transport słowackich uczestników (20 osób) na trasie Snina - Medzilaborce - Besko i z powrotem 240 km Príjazd na cyklo manévry - 20 osób zo Slovenska. Preprava slovenských účastníkov (20 osób) po trase: Snina - Medzilaborce - Besko a späť 240 km	240,00 km	1,20 €	288,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Całodzienne wyżywienie podczas pobytu Słowaków na manewrach 3 dni x 20 osób = 60 osobodni/Plná penzia počas pobytu Slovákov pri manévroch 3 dni x 20 osób = 60 osób	60,00 os	12,00 €	720,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Dwa noclegi dla Słowaków podczas manewrów 20 osób x 2 noclegi = 40 noclegów/Dve ubytovanie pre slovenčinu počas manévrov 20 osób x 2 noci = 40 nocí	40,00 szt	12,00 €	480,00 €

Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Opracowanie mapy na manewry. W tym wyjazdy terenowe, rozpoznanie 2 osoby x 50 wyjazdów x 50 euro = 5000 euro, edycja, podkład mapy, informacja, - 5000 Euro, druk mapy, 5000 szt x 1,5 Euro = 7500 Euro (format: 680 x 980 mm papier: kreda g-print, gramatura 115, foliowana obustronnie, rewers z nadrukiem; składana 8 x 3), aplikacja na smartfon/ tablet - 5000 euro (pamięć - 1 GB RAM 8/16 GB wbudowanej Android 4.1 (Jelly Bean) korzystanie będzie bezpłatne) Spracovanie cyklomapy na cyklomanéve. V tom sú pobyty v teréne pre 2 osoby x 50 x 50 EUR = 5.000 EUR , grafika, podklad mapy, informácie = 5.000 EUR, tlač mapy = 5000 ks x 1,5 = 7.500 EUR, (formát: 680 x 980 mm papier: krieda g-print, hmotnosť 115, obojstranná fólia, tlačené spätne; zložené 8 x 3) aplikácia na smartphone / tablet = 5000 EUR (pamäť: 1 GB RAM 8/16 GB vstavané Android 4.1 (Jelly Bean) používanie bude bezplatné)	1,00 komplet	22 500,00 €	22 500,00 €
Výdavky na vybavenie / Wydatki na wyposażenie	zakup urządzenia gps - 500 euro (Garmin GPSmap 62s lub lepsze dostępne urządzenie), /nákup zariadenia GPS = 500 EUR (Navigácia GPS: GarminGPSmap 62s alebo lepšie v ponuke týkajúce sa aplikácie tabletov smartphone):	1,00 szt	500,00 €	500,00 €

Celková hodnota úlohy / Wartość całkowita zadania	29 338,00 €
Výdavky vynaložené mimo oprávneného územia / wydatki poniesione poza obszarem wsparcia	0,00 €

Programové ukazovatele výstupu / Wskaźniki produktu programu		
Ukazovateľ Wskaźnik	Hodnota naplánovaná pre úlohu Wartość planowana dla zadania	Zdroj informácií o dosiahnutí ukazovateľa Źródło informacji o osiągnięciu wskaźnika
1.12 Počet nových / zmodernizovaných cezhraničných e-produktov a e-služieb → opracowanie aplikacji na smartfon/ tablet	1,00 komplet	faktury, protokół odbioru. faktury, protokol o převzatí.
Individuálne ukazovatele / Wskaźniki własne		
Ukazovateľ Wskaźnik	Hodnota naplánovaná pre úlohu Wartość planowana dla zadania	Zdroj informácií o dosiahnutí ukazovateľa Źródło informacji o osiągnięciu wskaźnika
Náklad publikácie	5 000,00 szt	Mapa w formacie 680x980 składana 8x3. Zostanie udostępniana bezpłatnie wszystkim uczestnikom manewrów / rajdów/ rowerowych do czasu wyczerpania nakładu. Osoby/ instytucje zostaną wpisane na listę potwierdzającą odbiór. Potwierdzeniem odbioru wydruku będzie faktura, protokół odbioru Mapa w formacie 680x980, złożona 8x3. Bude k disposycji bezpłatnie wszystkim uczestnikom manewrów / cykloputowani / aż do wyczerpania zasob. Osoby / instytucje sa podpisują do preberacieho protokolu. Potvrdenie o prijatí tlačovín bude faktúra, preberací protokol
Turistické podujatia (napr. zraz, výlet)	1,00 szt	listy obecności, dokumentacja fotograficzna/prezenčné záznamy, fotografické dokumenty

Názov úlohy / Nazwa zadania	Rozwój turystyki dla dzieci i młodzieży. / Rozwoj cestowného ruchu pre deti a mládež.
Partneri mikroprojektu zapojení do realizácie úlohy / Partnerzy mikroprojektu zaangażowani w realizację zadania	Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina - Financujúci partner Gmina Besko Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošik, o.z.
Termín realizácie / Termin realizacji	2019-02 - 2019-06
Miesto realizácie / Miejsce realizacji	obszar Zagłębia Ambitnej Turystyki (teren gmin Besko, Bukowsko, Jaślica, Rymanów i Zarszyn), okolice Sniny i Humennego

Popis úlohy s uvedením nevyhnutných kvalitatívnych a kvantitatívnych parametrov (vrátane propagácie úlohy) / Opis zadania ze wskazaniem niezbędnych parametrów jakościowych i ilościowych (w tym promocja zadania)	Celem tego zadania jest rozbudzenie zainteresowań związanych z krajoznawstwem i turystyką, poznawanie środowiska przyrodniczego, tradycji, zabytków historii i kultury Obszaru Ambitnej Turystyki. Rozwijanie wiedzy o kulturze własnego regionu i jej związkach z kulturą sąsiedniego kraju - Słowacji. Poglębianie wiedzy uczniów o atrakcyjnych turystycznych regionu pogranicza, wyszukiwanie atrakcji oraz wzajemne poznawanie kultury sąsiada - Polski i Słowacji. W ramach tego zadania planowana jest wspólna organizacja obozów dla dzieci i młodzieży. Na obóz pojadą dzieci nagrodzone w konkursie turystycznym, które wyszukują oraz zaprezentują regionalne lub lokalne produkty turystyczne. Konkurs ma na celu wyłonienie najbardziej atrakcyjnych i nowatorskich pomysłów młodzieży na ich własny produkt turystyczny, przyczyni się do integrowania dzieci i młodzieży z różnych środowisk. W okresie ferii zimowych grupa 45 dzieci z 5 opiekunami ze Słowacji przyjedzie do Polski do ZAT. Oprócz atrakcji turystycznych będzie uczyła się jazdy na nartach, spotka się z rówieśnikami z Beska na wspólnych warsztatach rękodzielniczych i spotkaniach w Gminnym Ośrodku Kultury w Besku i w Szkole Podstawowej w Besku. Na wakacjach grupa dzieci i młodzieży Polski wyjedzie na Słowację w okolice Sniny. Tam zapoznają się z atrakcjami regionu Sniny. Prowadzone będą wspólne warsztaty z kulinarne - potrawy regionalne. Spotkają się z rówieśnikami. Cielom tejto úlohy je podnietiť záujem o cestovný ruch a poznávanie krajiny, poznávanie prírodného prostredia, tradícií, historických a kultúrnych pamiatok na území Ambiciózneho turistického ruchu. Rozvíjanie poznatkov o kultúre vlastného regiónu s náväznosťou na kultúru susediaceho pohraničného regiónu na Slovensku. Prehĺbenie poznatkov študentov o atraktívnych turistických oblastiach pohraničia, hľadanie zaujímavostí a vzájomné poznávanie kultúry susedov - Poľska a Slovenska. V rámci tejto úlohy sa plánuje spoločná organizácia detských a mládežníckych táborov. Na tábor budú vybrané deti za odmenu, ocenené v súťaži v oblasti cestovného ruchu, kde vyhľadávali a prezentovali regionálne alebo miestne turistické produkty. Cieľom súťaže je identifikovať najatraktívnejšie a najinovatívnejšie nápady mladých ľudí o ich vlastnom turistickom produkte a pomôcť integrovať deti a mládež z rôznych prostredí. Počas zimných prázdnin príde do Poľska na územie Ambiciózneho turistického ruchu skupina 45 slovenských detí s 5 pedagógmi. Okrem spoznávania turistických atrakcií sa budú učiť lyžovať, stretnú sa s rovesníkmi z Beska na spoločných workshopoch a stretnutiach v Miestnom kultúrnom stredisku v Besku a na Základnej škole v Besku. Počas letných prázdnin odíde skupina poľských detí a mládeže na Slovensko do okolia Sniny. Počas prázdnin vycestuje poľská skupina detí a mládeže na Slovensko do okolia Sniny. Tam sa oboznáma s atrakciami okresu Snina. Zrealizujú sa spoločné kuchárske workshopy so zameraním na regionálne jedlá. Stretnú sa aj so svojimi rovesníkmi.
---	---

Kategória výdavkov Kategoria wydatków	Názov a popis výdavku Nazwa i opis wydatku	Počet/Jednotka Liczba / Jednostka	Jednotková hodnota Wartość jednostki	Celkom Ogółem
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci w Polsce. transport dzieci i młodzieży ze Sniny do Beska i z powrotem oraz podróże po obszarze /Pobyt dzieci w Polsce.-prevoz dětí a mládeže ze Sniny do Beskyd a zpět a výlety v okolí	310,00 km	1,20 €	372,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci w Polsce. noclegi 50 osób x 4 noclegów/Pobyt dětí v Polsku - Ubytovanie 50 osób x 4 noci	200,00 szt	12,00 €	2 400,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci na Słowacji. transport dzieci i młodzieży z Beska do Okolice Sniny powrotem oraz podróże po obszarze /Pobyt dětí na Slovensku - prepravu dětí a mládeže z Beska do okolia Sniny a cestovanie po okolí	500,00 komplet	1,20 €	600,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci na Słowacji. noclegi 50 osób x 4 noclegów/Pobyt dětí na Slovensku - Ubytovanie 50 osób x 4 noci	200,00 km	10,00 €	2 000,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci na Słowacji. całodzienne wyżywienie dla 45 dzieci i 5 opiekunów dzieci przez 5 dni = 250 /Pobyt dětí na Slovensku -Plná penzia pre 45 dětí a 5 pedagógov na 5 dní = 250	250,00 os	12,00 €	3 000,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci w Polsce. bilety wstępu do muzeum, na wyciąg narciarski, nauka jazdy na nartach /Pobyt dětí v Polsku -vstupné do múzea, lyžiarsky vlek, lyžiarske kurzy	50,00 komplet	8,00 €	400,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci w Polsce. całodzienne wyżywienie dla 45 dzieci i 5 opiekunów dzieci przez 5 dni = 250 /Pobyt dětí v Polsku -Plná penzia pre 45 dětí a 5 pedagógov na 5 dní = 250	250,00 os	12,00 €	3 000,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci na Słowacji - bilety wstępu do muzeum, wycieczki rowerowe/ Pobyt dětí na Slovensku - vstupenky do múzea, cyklistické výlety	50,00 komplet	8,00 €	400,00 €

Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Przygotowanie wyjazdów dla dzieci z Polski i Słowacji , opracowanie programu wyjazdów, zwiedzania i pobytów dla dzieci,/ Przyprawa výletov pre deti z Polska a Slovenska, vypracovanie programu výletov, návštev atrakcií a pobytov pre deti,	1,00 os	200,00 €	200,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci w Polsce. opiekunowie dla grupy dzieci ze Sniny 5 dni x 5 osób/ Pobyt detí v Poľsku - pedagógovia pre skupinu detí Sniny 5 dní x 5 osôb	25,00 os	195,00 €	4 875,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci na Słowacji - opiekunowie grupy 4 osoby/Pobyt detí na Slovensku - pedagogická skupina pre 4 osoby	4,00 os	195,00 €	780,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Pobyt dzieci na Słowacji. Ubezpieczenie uczestników- wyjazd do Polski / Pobyt detí na Slovensku - Poistenie účastníkov - odchod do Polska	50,00 os	2,00 €	100,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Ubezpieczenie dzieci polskich na wyjazd na Słowację/Poistenie polskich detí na odchod na Slovensko	50,00 os	2,00 €	100,00 €

Celková hodnota úlohy / Wartość całkowita zadania		18 227,00 €
Výdavky vynaložené mimo oprávneného územia / wydatki poniesione poza obszarem wsparcia		0,00 €
Programové ukazovatele výstupu / Wskaźniki produktu programu		
Ukazovateľ Wskaźnik	Hodnota naplánovaná pre úlohu Wartość planowana dla zadania	Zdroj informácií o dosiahnutí ukazovateľa Źródło informacji o osiągnięciu wskaźnika
1.5 Počet „mäkkých“ cezhraničných aktivít propagujúcich kultúrne a prírodné dedičstvo pohraničného regiónu → 2 obozy dla dzieci i młodzieży/2 tábory pre deti a mládež	2,00 szt	listy obecności, faktury, dokumentacja fotograficzna/záznamy o účasti, faktúry, fotografická dokumentácia
Individuálne ukazovatele / Wskaźniki własne		
Úloha nerealizuje individuálny ukazovateľ Zadanie nie realizuje wskaźnika własnego		

Názov úlohy / Nazwa zadania	Działanie na rzecz integracji transgranicznej poświęcone dziedzictwu historycznemu / Cezhraničná integračná aktivita venovaná historickému dedičstvu.
Partneri mikroprojektu zapojení do realizácie úlohy / Partnerzy mikroprojektu zaangażowani w realizację zadania	Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošik, o.z. - Financujúci partner Gmina Besko Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina
Termín realizácie / Termin realizacji	2019-03 - 2019-05
Miesto realizácie / Miejsce realizacji	Okolice Sniny, okolice Beska
Popis úlohy s uvedením nevyhnutných kvalitatívnych a kvantitatívnych parametrov (vrátane propagácie úlohy) / Opis zadania ze wskazaniem niezbędnych parametrów jakościowych i ilościowych (w tym promocja zadania)	Szkolenia - warsztaty- integracyjne grupy rekonstrukcyjnej ze Słowacji i Polski z udziałem 20 osób grup. Szkolenia odbędą się na Słowacji (okolice Sniny) i w Polsce (okolice Beska) W ramach tych szkoleń zaplanowano przygotowanie scenariusza wydarzeń i scenografii pola walki, wspólne omówienie przeprowadzenia rekonstrukcji bitwy, omówienia podziału ról i podziału obowiązków w celu zapewnienia bezpieczeństwa imprezy, służby zdrowia, ubezpieczenia zdrowotnego osób przeprowadzających rekonstrukcję, a także koni i odpowiedzialności za poszczególne zadania. Udział w rekonstrukcji bitwy w okolicach Sniny. Szkolenia /ćwiczenia w okolicach Beska. Do Polski na 3 dni przyjedzie 20 osobowa grupa ochotników ze Słowacji na warsztaty w Polsce. Zapoznają się z historią walk o niepodległość w Polsce z bitwami w ramach operacji gorlickiej. Razem z ochotnikami z Polski będą trenowali różne sceny z bitew, posługiwania się bronią pochodząca z tego okresu . Uczyć się będą musztry. Wydarzenia skierowane są wszystkich interesariuszy Projektu, bez względu na wiek, płeć, czy niepełnosprawność. Formularze zgłoszeniowe zawierać będą pytania o specyficzne potrzeby. Budynki będą dostosowane dla tych osób. W produktach zostanie wykorzystany prosty język oraz możliwości zmiany czcionki/kontrastu. Pracovné stretnutie - osôb realizujúcich rekonštrukciu bojov zo Slovenska a Poľska s účasťou 20 osôb z Poľska. V rámci stretnutia vypracujú program a scenár bitky, scenár bojového poľa, konkrétneho bojiska s pyrotechnickými efektami, diskutovali o rozdelení úloh na zabezpečenie bezpečnosti podujatia, zdravotnej služby, zdravotné poistenie osôb realizujúcich rekonštrukciu, aj koní a zodpovedností za jednotlivé úlohy. Prebrali aj účasť poľakov na rekonštrukcii bitky v okolí Sniny. Nácvik/spoločný nácvik ukážky bojov v okolí Beska. Do Poľska príde na 3 dni 20 - členná skupina dobrovoľníkov zo Slovenska a zúčastní sa workshopu so zameraním na históriu bojov za nezávislosť v Poľsku, s bitkami v rámci Gorlickej operácie. Spoločne s poľskými dobrovoľníkmi budú nacvičovať rôzne bojové scény so zbraňami z tohto obdobia. Budú si cvičiť taktiku. Podujatia sú adresované všetkým zainteresovaným stranám projektu, bez ohľadu na vek, pohlavie alebo zdravotné postihnutie. Formulár žiadosti bude obsahovať otázky o špecifických potrebách. Budovy budú upravené pre týchto ľudí. Vo výstupoch bude použitý jednoduchý jazyk a možnosť zmeniť písmo / kontrast.

Kategória výdavkov Kategoria wydatków	Názov a popis výdavku Nazwa i opis wydatku	Počet/Jednotka Liczba / Jednostka	Jednotková hodnota Wartość jednostki	Celkom Ogółem
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Szkolenia/ćwiczenia grupy z Polski na Słowacji - transport grupy z Beska do Sniny i podróże na miejscu po okolicy Sniny/Nácvik/spoločný nácvik ukážky bojov členov skupín z Poľska a Slovenska - prepravu skupiny z Besky do Sniny a cestovanie po Snine	340,00 km	1,20 €	408,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Szkolenia/ćwiczenia grupy z Polski na Słowacji -pobyt grupy rekonstrukcyjnej w okolicach Sniny. Całodzienne wyżywienie dla grupy z Polski 20 osób i Słowacji 30 osób x 3 dni/Nácvik/spoločný nácvik ukážky bojov členov skupín z Poľska a Slovenska - Zvyšok rekonštrukčnej skupiny v okolí Sniny. Plná penzia pre skupinu z Poľska 20 osób a Slovensko 30 osób x 3 dni	150,00 os	12,00 €	1 800,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Szkolenia/ćwiczenia grupy z Polski na Słowacji -Noclegi dla grupy rekonstrukcyjnej, 2 noclegi x 20 osób= 40 noclegów/Nácvik/spoločný nácvik ukážky bojov členov skupín z Poľska a Slovenska -Ubytovanie pre rekonštrukciu, 2 noci x 20 osób = 40 nocí	40,00 szt	12,00 €	480,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Eksperci (Osoby mające doświadczenie w przygotowaniu tego typu wydarzeń mające wiedzę na temat technik walki, taktyki broni używanej w tym okresie)/ 200 euro x 2 dni x 5 osób = 2000/Odborníci (osoby so skúsenosťami v príprave podujatí takéhoto typu, ktorí majú poznatky o bojových technikách, taktike, zbraniach používaných v tomto období - Odborníci 200 EUR x 2 dni x 5 osób = 2000	5,00 os	400,00 €	2 000,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Szkolenia/ ćwiczenia grupy ze Słowacji w Polsce - transport grupy ze Sniny do Beska i podróże na miejscu /prepravu skupiny zo Sniny do Beskýd a cestovanie na mieste.	340,00 km	1,20 €	408,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Warsztaty/ ćwiczenia grupy ze Słowacji w Polsce - pobyt grupy rekonstrukcyjnej w okolicach Beska Całodzienne wyżywienie dla grupy z Sniny 20 osób x 3 dni/Školenie / cvičenie skupiny zo Slovenska v Polsku - pobyt rekonštrukčnej skupiny v okolí Beska. Plná penzia pre skupinu Snina 20 osób x 3 dni	60,00 os	12,00 €	720,00 €

Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Szkolenia/ ćwiczenia grupy ze Słowacji w Polsce- Noclegi dla grupy rekonstrukcyjnej, 2 noclegi x 20 osób= 40 noclegów/Školenie / cvičenie skupiny zo Slovenska v Poľsku -Ubytovanie pre rekonštrukciu, 2 noci x 20 osôb = 40 nocí	40,00 szt	12,00 €	480,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Wynajem strojów dla grupy rekonstrukcyjnej na bitwę w Polsce. Wynajem strojów i rekwizytów na szkolenia, na rekonstrukcje bitwy w okolicach Sniny dla uczestników klubu wojennego, którzy będą brali udział w walkach w czasie rekonstrukcji bitwy w Mymoni. /Nakłady na prenájom oblečenia a rekvizity na rekonštrukciu na Slovensku av Poľsku.Prenájom kostýmov a rekvizít pre nácvik taktiky, na rekonštrukciu bitky v okolí Sniny pre účastníkov Klubu vojenskej histórie, ktorí sa zúčastnia bojov počas rekonštrukcie bitky v Mymonie.	20,00 szt	270,00 €	5 400,00 €

Celková hodnota úlohy / Wartość całkowita zadania		11 696,00 €
Výdavky vynaložené mimo oprávneného územia / wydatki poniesione poza obszarem wsparcia		0,00 €
Programové ukazovatele výstupu / Wskaźniki produktu programu		
Ukazovateľ Wskaźnik	Hodnota naplánovaná pre úlohu Wartość planowana dla zadania	Zdroj informácií o dosiahnutí ukazovateľa Źródło informacji o osiągnięciu wskaźnika
1.5 Počet „mäkkých“ cezhraničných aktivít propagujúcich kultúrne a prírodné dedičstvo pohraničného regiónu → 2 szkolenia dla grup ochotników biorących udział w rekonstrukcjach walk w Polsce i na Słowacji.	2,00 szt	listy obecności, faktury, dokumentacja zdjęciowa prezenčné listiny, faktúry, fotodokumentácia,
Individuálne ukazovatele / Wskaźniki własne		
Úloha nerealizuje individuálny ukazovateľ Zadanie nie realizuje wskaźnika własnego		

Názov úlohy / Nazwa zadania	Riadenie a propagácia mikroprojektu - Gmina Besko
Miesto realizácie / Miejsce realizacji	Besko, Mymoń

Popis úlohy s uvedením nevyhnutných kvalitatívnych a kvantitatívnych parametrov (vrátane propagácie mikroprojektu): / Opis zadania ze wskazaniem niezbędnych parametrów jakościowych i ilościowych (w tym promocja mikroprojektu)	Zadanie obejmuje zatrudnienie personelu PW z uwagi na ilość działań, i nadzór nad całością projektu. Na potrzeby realizacji projektu w siedzibie urzędu utworzone zostanie Biuro Projektu, w którym zatrudniony zostanie doświadczony koordynator, który czuwał będzie nad prawidłową realizacją poszczególnych zadań, i ich rozliczaniem. Będzie odpowiedzialny za komunikację z Partnerami, działania promocyjne, dokumentację fotograficzną i monitorowanie rezultatów. Działania projektowe poprzedzi szeroka akcja promocyjna, której celem będzie dotarcie do jak największej liczby osób. Zostaną wykorzystane następujące narzędzia promocji: 1. Plakaty - informujące o wydarzeniach zostaną wywieszone na tablicach ogłoszeń, w urzędzie gminy, domu kultury, szkole - 50 szt. 2. Zakup roll-upa - 1 szt /texty PL-SK/ 3. Informacja o projekcie na stronie internetowej urzędu gminy, gok, e-besko, portalach społecznościowych - co najmniej 2 artykuły (na rozpoczęcie, informacja o rekonstrukcji wraz z galerią zdjęć). 4. Krótka transmisja oraz reportaż w telewizji lokalnej z rekonstrukcji bitwy w Mymoni. 5. Na tablicach informacyjnych umieszczone zostaną loga i informacja o dofinansowaniu - 2 szt. Przyjęte narzędzia promocji skierowane są zarówno do: dzieci i młodzieży (informacje internetowe, plakaty), do osób dorosłych (artykuły prasowe, plakaty, ogłoszenia). Realizacja zadania przyczyni się do prawidłowej i rzetelnej realizacji całego projektu. Úloha spočíva v nábore zamestnancov PW v dôsledku počtu aktivít a dohľadu nad celým projektom. Na potreby realizácie aktivít projektu sa zriadi v sídle úradu kancelária, v ktorej bude skúsený koordinátor, zodpovedný za zabezpečenie správneho vykonávania úloh a za ich účtovanie. Bude zodpovedný za komunikáciu s partnermi, propagačné činnosti, foto dokumentáciu a sledovanie výsledkov. Projektu bude predchádzať rozsiahla propagačná kampaň zameraná na oslovenie čo najväčšieho počtu ľudí. Budú použité nasledujúce propagačné nástroje: 1. Plagáty - informácie o podujatiach budú zverejnené na vývesných miestach, v kancelárii obce, v dome kultúry, v školách, - 50 ks. 2. Nákup roll-up - 1 ks /texty PL-SK/ 3. Informácie o projekte na webových stránkach obce, gok, e-besko, sociálnych sieťach - minimálne 2 články (na začiatok informácie o rekonštrukcii spolu s fotogalériou). 4. Krátke vysielanie resp.záznam v miestnej televízii z ukážky rekonštrukcie bojov pri obci Mymoň. 5. Na informačných tabuliach budú logá a informácie o spolufinancovaní - 2 ks. Prijaté propagačné nástroje sú adresované deťom a dospelým (online informácie, plagáty) dospelým (články v tlači, plagáty, reklamy). Realizácia úloh prispeje k správnej a spoľahlivej implementácii celého projektu.
---	--

Kategória výdavkov Kategoria wydatków	Názov a popis výdavku Nazwa i opis wydatku	Počet/Jednotka Liczba / Jednostka	Jednotková hodnota Wartość jednostki	Celkom Ogółem
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	przygotowanie i wydruk plakatów informujących o rekonstrukcji bitwy w Mymoniu - format - A3 (297 x 420mm) - druk jednostronny, pełen kolor, - papier - 130g kreda matowa /przyprawa a tlač plagátov informujúcich o rekonstrukcii bitky v Mymoniu - formát - A3 (297 x 420 mm) - jednostranná tlač, plná farba, - papier - 130g matná krieda	50,00 szt	1,00 €	50,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	koszt zakupu roll-up/nakłady na nákup roll-up	1,00 szt	72,00 €	72,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	Krótką transmisja oraz reportaż w telewizji lokalnej. Z wydarzeń odbywających się w ramach projektu zostanie sporządzona 5 minutowa relacja. Reportaż z tych wydarzeń wyemituje telewizja lokalna./ Krátky prenos a reportáž v miestnej televízii. Vypracuje sa 5-minútová správa o aktivitách, ktoré sa uskutočnia v rámci projektu. Správa z týchto podujatí bude vysielaná miestnou televíziou.	1,00 komplet	4 500,00 €	4 500,00 €
Personálne výdavky / Koszt personelu	koordynator/koordinátor	0,00	0,00 €	11 355,20 €
Kancelárske a administratívne výdavky / Wydatki biurowe i administracyjne	koszt zakupu materiałów biurowych/nakłady na kancelárske potreby	0,00	0,00 €	1 703,28 €
Výdavky na služobné cesty a ubytovanie / Koszty podróży i zakwaterowania	przejazdy koordynatora samochodem, (4 podróże zagraniczne na Słowację) celem spotkania z partnerami/ cestovné autom pre koordinátora, (4 zahraničné cesty na Slovensko) na stretnutie s partnermi.	720,00 km	0,50 €	360,00 €

Celková hodnota úlohy / Wartość całkowita zadania	18 040,48 €
Výdavky vynaložené mimo oprávneného územia / wydatki poniesione poza obszarem wsparcia	0,00 €

Názov úlohy / Nazwa zadania	Riadenie a propagácia mikroprojektu - Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z.
Miesto realizácie / Miejsce realizacji	Humenne
Popis úlohy s uvedením nevyhnutných kvalitatívnych a kvantitatívnych parametrov (vrátane propagácie mikroprojektu): / Opis zadania ze wskazaniem niezbędnych parametrów jakościowych i ilościowych (w tym promocja mikroprojektu)	Zadanie zawiera kroki, aby stworzyć optymalne warunki do zarządzania projektem jako przesłanki do jego skutecznej realizacji. Partner (PP1) określa personel odpowiedzialny za zarządzanie projektem, a mianowicie koordynatora i księgowego na okres 12 msc (07.2018 – 06.2019), który czuwać będą nad prawidłową realizacją poszczególnych zadań i ich rozliczeniem. Koordynator będzie odpowiedzialny za komunikację z PW, wybór zewnętrznych dostawców towarów/usług, i rozmawianie z nimi, monitorowanie wyników (czas, jakość), dokumentacja fotograficzna działalności, zarządzanie dokumentacją projektu i przygotowanie dokumentów do sporządzenia końcowego raportu projektu. Księgowy projektu ponosi odpowiedzialność za prawidłowe wykonywanie operacji księgowych, zarządzanie finansowe porządku obrad projektu i przygotowanie dokumentów do ostatecznego rozliczenia. Te pozycje zostaną wypełnione osobami, którzy mają doświadczenie w realizacji podobnych projektów. W ramach zadania zostaną wykonane materiały promujące projekt, tj. 1 szt. przenośnego roll-up. W prasie lokalnej zostanie opublikowana 2 informacja o początku i na końcu realizacji projektu. Zadanie obejmuje również zakup materiałów promocyjnych: koszulek, czapek, odznak itp. Do prowadzenia dokumentacji działalności projektu, zakup materiałów biurowych i innych drobnych wydatków administracyjnych. Realizacja zadania przyczyni się do prawidłowej i rzetelnej realizacji całego projektu. Úloha obsahuje kroky na vytvorenie optimálnych podmienok pre riadenie projektu ako predpoklad pre jeho efektívnu implementáciu. Partner (PP1) definuje zamestnancov projektového manažmentu, menovite koordinátora a účtovníka, na dobu 12 mesiacov (07.2018 - 06.2019), ktorá zabezpečí riadne plnenie jednotlivých úloh a ich vyrovnanie. Koordinátor bude zodpovedný za komunikáciu s PW, výberom externých dodávateľov / služieb a rozprávaním s nimi, monitorovaním výsledkov (čas, fotografická dokumentácia aktivít, riadenie projektovej dokumentácie a príprava dokumentov prezáverečnú správu projektu. Projektový účtovník je zodpovedný za riadne účtovnícke operácie, finančné riadenie agendy projektu a prípravu dokumentov na konečné vyrovnanie. Tieto pozície budú obsadené ľuďmi, ktorí majú skúsenosti s realizáciou podobných projektov. V rámci tejto úlohy budú vytvorené materiály Propagácia projektu, tj 1 kus prenosného roll-upu. Článkami v miestnej tlači budú zverejnené 2 informácie o začiatku a konci projektu. Úloha zahŕňa aj nákup propagačných materiálov: tričká, čiapky, odznaky a pod. Na realizáciu projektových aktivít budú použité financie na nákup kancelárskych potrieb a na iné malé administratívne náklady. Realizácia úlohy prispeje k správnej a spoľahlivej realizácii celého projektu.

Kategória výdavkov Kategoria wydatków	Názov a popis výdavku Nazwa i opis wydatku	Počet/Jednotka Liczba / Jednostka	Jednotková hodnota Wartość jednostki	Celkom Ogółem
Personálne výdavky / Koszt personelu	Koszt wynagrodzenie koordynatora i księgowej/Nakłady koordynatora a účtovníka.	0,00	0,00 €	2 575,60 €
Kancelárske a administratívne výdavky / Wydatki biurowe i administracyjne	koszt zakupu materiálů biurowych niezbędnych po prawidłowego prowadzenia dokumentacji projektu/Nakłady na nákup kancelárskych potrieb potrebných na riadnu dokumentáciu projektu	0,00	0,00 €	386,34 €
Výdavky na služobné cesty a ubytovanie / Koszty podróży i zakwaterowania	2 przejazdy koordynatora do Beska, celem spotkania z polskim partnerem wiodącym /2 cesty koordynatora do Beska na spotkanie s polským vedúcim partnerem	720,00 km	0,50 €	360,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	koszt zakupu roll-up/nakłady na nákup roll-up	1,00 szt	72,00 €	72,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	koszt zakupu materiálů promocyjnych: koszulek - 50 szt. x10 Euro = 500 Euro, czapek - 50 szt. x 3 = 150 Euro odznaki - 200 szt. x0,5 = 100 Euro Razem = 750 Euro /Propagacyjne materiały: trička - 50 ks po 10 EUR = 500 EUR, sziltovky - 50 ks po 3 EUR =150 EUR odznaki /butony/ 200ks po 0,50 EUR = 100 EUR Spolu 750 EUR	1,00 komplet	750,00 €	750,00 €

Celková hodnota úlohy / Wartość całkowita zadania	4 143,94 €
Výdavky vynaložené mimo oprávneného územia / wydatki poniesione poza obszarem wsparcia	0,00 €

Názov úlohy / Nazwa zadania	Riadenie a propagácia mikroprojektu - Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina
Miesto realizácie / Miejsce realizacji	Snina

Popis úlohy s uvedením nevyhnutných kvalitatívnych a kvantitatívnych parametrov (vrátane propagácie mikroprojektu): / Opis zadania ze wskazaniem niezbędnych parametrów jakościowych i ilościowych (w tym promocja mikroprojektu)	Zadanie zawiera kroki, aby stworzyć optymalne warunki do zarządzania projektem jako przesłanki do jego skutecznej realizacji. Partner (PP2) określa personel odpowiedzialny za zarządzanie projektem, a mianowicie koordynatora i księgowego na okres 12 msc (07.2018 – 06.2019), który czuwać będą nad prawidłową realizacją poszczególnych zadań i ich rozliczeniem. Koordynator będzie odpowiedzialny za komunikację z PW, wybór zewnętrznych dostawców towarów/usług, i rozmawianie z nimi, monitorowanie wyników (czas, jakość), dokumentacja fotograficzna działalności, zarządzanie dokumentacją projektu i przygotowanie dokumentów do sporządzenia końcowego raportu projektu. Księgowy projektu ponosi odpowiedzialność za prawidłowe wykonywanie operacji księgowych, zarządzanie finansowe porządku obrad projektu i przygotowanie dokumentów do ostatecznego rozliczenia. Te pozycje zostaną wypełnione osobami, którzy mają doświadczenie w realizacji podobnych projektów. W ramach zadania zostaną wykonane materiały promujące projekt, tj. 1 szt. przenośnego roll-up. W prasie lokalnej zostanie opublikowana 2 informacja o początku i na końcu realizacji projektu. Zadanie obejmuje również zakup materiałów promocyjnych: koszulek, czapek, odznak itp. Do prowadzenia dokumentacji działalności projektu, zakup materiałów biurowych i innych drobnych wydatków administracyjnych. Realizacja zadania przyczyni się do prawidłowej i rzetelnej realizacji całego projektu. Úloha obsahuje kroky na vytvorenie optimálnych podmienok pre riadenie projektu ako predpoklad pre jeho efektívnu implementáciu. Partner (PP2) definuje zamestnancov projektového manažmentu, menovite koordinátora a účtovníka, na dobu 12 mesiacov (07.2018 - 06.2019), ktorá zabezpečí riadne plnenie jednotlivých úloh a ich vyrovnanie. Koordinátor bude zodpovedný za komunikáciu s PW, výberom externých dodávateľov / služieb a rozprávaním s nimi, monitorovaním výsledkov (čas, fotografická dokumentácia aktivít, riadenie projektovej dokumentácie a príprava dokumentov prezáverečnú správu projektu. Projektový účtovník je zodpovedný za riadne účtovnícke operácie, finančné riadenie agendy projektu a prípravu dokumentov na konečné vyrovnanie. Tieto pozície budú obsadené ľuďmi, ktorí majú skúsenosti s realizáciou podobných projektov. V rámci tejto úlohy budú vytvorené materiály Propagácia projektu, tj 1 kus prenosného roll-upu. Článkami v miestnej tlači budú zverejnené 2 informácie o začiatku a konci projektu. Úloha zahŕňa aj nákup propagačných materiálov: tričká, čiapky, odznaky a pod. Na realizáciu projektových aktivít budú použité financie na nákup kancelárskych potrieb a na iné malé administratívne náklady. Realizácia úlohy prispeje k správnej a spoľahlivej realizácii celého projektu.
---	---

Kategória výdavkov Kategoria wydatków	Názov a popis výdavku Nazwa i opis wydatku	Počet/Jednotka Liczba / Jednostka	Jednotková hodnota Wartość jednostki	Celkom Ogółem
Personálne výdavky / Koszt personelu	Koszt wynagrodzenie koordynatora i księgowej/Nakłady asistenta koordynatora a účtovníka.	0,00	0,00 €	3 971,80 €
Kancelárske a administratívne výdavky / Wydatki biurowe i administracyjne	koszt zakupu materiałów biurowych/nakłady na kancelárske potreby	0,00	0,00 €	595,77 €
Výdavky na služobné cesty a ubytovanie / Koszty podróży i zakwaterowania	2 przejazdy koordynatora do Beska, celem spotkania z polskim partnerem wiodącym /2 cesty koordynatora do Beska na spotkanie s polským vedúcim partnerem	720,00 km	0,50 €	360,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	koszt zakupu roll-up/ nakłady na nákup roll-up	1,00 szt	72,00 €	72,00 €
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služby / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	koszt zakupu materiałów promocyjnych: koszulek -50 szt x 10 EURO = 500 EURO, czapek - 200 szt. x3 EURO= 600 EURO szt. odznak - 200 szt.x 0,50 EURO = 100 Euro . Razem 1200 EURO. Propagacyjne materiały: trička -50ks po 10 EUR=500 EUR, sziltovky - 200 ks po 3 EUR=600 EUR, odznaki/buty/ 200 ks po 0,5 EUR = 100 EUR. Spolu 1200 EUR.	1,00 komplet	1 200,00 €	1 200,00 €

Celková hodnota úlohy / Wartość całkowita zadania	6 199,57 €
Výdavky vynaložené mimo oprávneného územia / wydatki poniesione poza obszarem wsparcia	0,00 €

ROZPOČET PROJEKTU / BUDŻET PROJEKTU				
Kategória výdavkov / Kategoria wydatków	Gmina Besko	Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z.	Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina	
1	2	3	4	
Výdavky na externých expertov a výdavky na externé služb / Koszty ekspertów zewnętrznych i koszty usług zewnętrznych	53 316,00 €	12 518,00 €	19 499,00 €	
Výdavky na vybavenie / Wydatki na wyposażenie	3 100,00 €	---	---	
Personálne výdavky / Koszt personelu	11 355,20 €	2 575,60 €	3 971,80 €	
Kancelárske a administratívne výdavky / Wydatki biurowe i administracyjne	1 703,28 €	386,34 €	595,77 €	
Výdavky na služobné cesty a ubytovanie / Koszty podróży i zakwaterowania	360,00 €	360,00 €	360,00 €	
Spolu / Razem	69 834,48 €	15 839,94 €	24 426,57 €	
MIKROPROJEKT SPOLU / RAZEM MIKROPROJEKT	110 100,99 €			
Financovanie / Finansowanie				
Európsky fond regionálneho rozvoja Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego	Štátny rozpočet Budżet Państwa	Vlastný vklad Wkład własny	Spolu Razem	Vecný vklad Wkład rzeczowy
93 585,82 €	7 518,36 €	8 996,81 €	110 100,99 €	0,00 €
Percento financovania jednotlivých partnerov [%] / procent finansowania poszczególnych partnerów [%]				
Gmina Besko				
85,00%	5,00%	10,00%	100%	---
Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z.				
85,00%	10,00%	5,00%	100%	---
Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina				
85,00%	10,00%	5,00%	100%	---

HARMONOGRAM AKTIVÍT / HARMONOGRAM DZIAŁAŃ		
Úlohy / Zadania	Miejsce realizacji / Miejsce realizacji	Realizacyjna jednostka / Jednostka realizująca
Obdobie / Okres 1 (07-2018 - 06-2019)		
Wzrost zainteresowania turystów regionem pogranicza polsko - słowackiego poprzez żywą historię. Zvyšujúci sa záujem turistov v regióne poľsko-slovenských hraníc cez živú históriu.	Mymoń, Besko,	→ Gmina Besko - Finansujący partner → Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z. → Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina
Rowerem po pograniczu polsko-słowackim/ Na bicykli po poľsko-slovenskom pohraničí	obszar Zagłębia Ambitnej Turystyki (teren gmin Besko, Bukowsko, Jaśliska, Rymanów i Zarszyn)	→ Gmina Besko - Finansujący partner → Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z. → Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina
Rozwój turystyki dla dzieci i młodzieży. / Rozvoj cestovného ruchu pre deti a mládež.	obszar Zagłębia Ambitnej Turystyki (teren gmin Besko, Bukowsko, Jaśliska, Rymanów i Zarszyn), okolice Sniny i Humennego	→ Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina - Finansujący partner → Gmina Besko → Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z.
Działanie na rzecz integracji transgranicznej poświęcone dziedzictwu historycznemu / Cezhraničná integračná aktivita venovaná historickému dedičstvu.	Okolice Sniny, okolice Beska	→ Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z. - Finansujący partner → Gmina Besko → Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina
Riadenie a propagácia mikroprojektu (Gmina Besko)	Besko, Mymoń	→ Gmina Besko - Finansujący partner
Riadenie a propagácia mikroprojektu (Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z.)	Humenne	→ Klub vojenskej histórie a strelecký klub Hodošík, o.z. - Finansujący partner
Riadenie a propagácia mikroprojektu (Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina)	Snina	→ Detská organizácia Fénix, o.z. , Územná organizácia Snina - Finansujący partner

PROJEKTOVÉ UKAZOVATELE / WSKAŹNIKI PROJEKTOWE		
Programové ukazovatele výstupu / Wskaźniki produktu programu		
Názvy jednotlivých ukazovateľov Nazwy poszczególnych wskaźników	Jednotka Jednostka	Záverečná hodnota Wartość końcowa
1.5 Počet „mäkkých“ cezhraničných aktivít propagujúcich kultúrne a prírodné dedičstvo pohraničného regiónu	szt	7,00
→ organizacja 2 konferencji, 1 rekonstrukcji bitwy/ organizacja 2 konferencji, 1 rekonstrukcja bitwy,	szt	3,00
→ 2 obozy dla dzieci i młodzieży/2 tábory pre deti a mládež	szt	2,00
→ 2 szkolenia dla grup ochotników biorących udział w rekonstrukcjach walk w Polsce i na Słowacji.	szt	2,00
1.12 Počet nových / zmodernizovaných cezhraničných e-produktov a e-služieb	komplet	1,00
→ opracowanie aplikacji na smartfon/ tablet	komplet	1,00
Individuálne ukazovatele / Wskaźniki własne		
Názvy jednotlivých ukazovateľov Nazwy poszczególnych wskaźników	Jednotka Jednostka	Záverečná hodnota Wartość końcowa
Náklad publikácie	szt	5 000,00
Turistické podujatia (napr. zraz, výlet)	szt	1,00

Cezhraničný dopad / Wpływ transgraniczny
Projekt będzie realizowany wspólnie przez wszystkich partnerów po obu stronach granicy. Zagadnienie tworzenia zagłębia turystycznego poprzez rozwój wspólnych produktów i tzw. sieciowania w rejonach oddalonych o niskich dochodach dotyczy Beskidu Niskiego w Polsce i niemal całego Kraju Presovskiego na Słowacji (za wyjątkiem Tatr Wysokich) i jest głównym wyzwaniem cywilizacyjnym gdyż to turystyka jest w tych rejonach jedynym możliwym sposobem na wzrost gospodarczy. Głównym uzasadnieniem Projektu jest więc fakt, że obszar którego dotyczy (i cały region geograficzny po obu stronach granicy) posiada walory zarówno przyrodnicze jak i kulturowe, głównie historyczne, stwarzające szansę na rozwój ambitnej, kwalifikowanej turystyki - dzięki tym walorom oraz celom szczegółowym naszego Projektu, których realizacja w terenie Projektu będzie stanowić przykład dla całego regionu polsko-słowackiego pogranicza. Z racji położenia i pokrewieństwa losów historycznych i walorów przyrodniczych - Zagłębie Ambitnej Turystyki będzie atrakcyjne również dla mieszkańców Słowacji - przede wszystkim Kraju Presovskiego. Ważnym efektem projektu będzie też poznanie historii i kultury obu narodów, wymiana doświadczeń między partnerami, szczególnie poprzez wymianę dobrych praktyk. Bez wspólnego działania strona polska miałaby ograniczone szanse korzystania z doświadczeń w tym zakresie. Projekt współtworzy obszar współpracy, w którym granice państwowe nie są istotną barierą, a społeczność narodów uczestniczących w projekcie będą mieć realną możliwość spotkania się, poznania i zaprzyjaźnienia. Opracowane wspólnie podstawy współpracy transgranicznej przyniosą synergii na poziomie terytorium transgranicznego i pokażą, że istnieją perspektywy do prowadzenia działań ponadlokalnych, ponadregionalnych lub ponadnarodowych. Projekt bude realizovaný spoločne všetkými partnermi na oboch stranách hranice. Problém vytvorenia rozvoja cestovného ruchu prostredníctvom vývoja spoločných produktov a tzv. spájanie

odľahlých oblastí s nízkymi príjmami - týka sa to oblastí Nízkych Beskýd v Poľsku a takmer celého prešovského kraja na Slovensku (okrem Vysokých Tatier) a je hlavnou úlohou našej civilizácie rozvíjať toto územie formou turistiky, pretože táto je v týchto oblastiach jedinou možnou cestou k hospodárskemu rastu. Hlavným dôvodom pre realizáciu tohto projektu je to, že príslušná oblasť (ako aj celé geografické územie na oboch stranách hranice) má výhody po stránke prírodnej, kultúrnej a najmä historickej, ktoré ponúkajú príležitosť pre ambiciózne rozvoj kvalifikovanej turistiky. Vďaka týmto výhodám a konkrétnym cieľom nášho Projektu bude realizácia aktivít Projektu príkladom pre celý poľsko-slovenský prihraničný región. Vzhľadom na polohu a vzťah historických udalostí i prírodných zdrojov - Ambiciózne turistický ruch bude atraktívny aj pre obyvateľov na slovenskej strane, predovšetkým na území prešovského kraja. Dôležitým výsledkom projektu bude spoznanie histórie a kultúry oboch národov, výmena skúseností medzi partnermi, najmä prostredníctvom výmeny skúseností. Bez spoločných aktivít by poľská strana mala obmedzené možnosti využívať tieto skúsenosti. Projekt prispeje k zlepšeniu spolupráce, v ktorej štátne hranice nebudú bariérou a národné komunity, zúčastnené na projekte budú mať reálnu príležitosť stretnúť sa, spoznať a spriatelíť sa. Cezhraničná spolupráca prinesie synergiu na cezhraničnej úrovni a ukáže, že existujú perspektívy pre nadlokálne, nadregionálne alebo nadnárodné aktivity.

Udržateľnosť mikroprojektu / Trwałość mikroprojektu

Coroczne składanie kwiatów na cmentarzu wojennym w Mymoniu; cykliczne manewry rowerowe jako stała impreza cykliczna w ramach działalności rowerowej Zagłębia Ambitnej Turystyki, promowana wspólnie z wyścigiem szosowym Przełomy Wisłoka Road Maraton oraz rodzinną imprezą na rowerach górskich w drugi weekend września po rozpoczęciu roku szkolnego, film telewizyjny wyprodukowany w związku z rekonstrukcją w Mymoniu- jako narzędzie dalszej promocji; coroczna dystrybucja mapy ZAT w okresie trwałości Projektu a po upływie tego okresu nieustanne doskonalenie mapy w oparciu o informacje i uwagi klientów; tablice informacyjne o treści historycznej oraz w oparciu o pośrednie przełożenie finansowania przez turystykę - zarówno ze środków przeznaczonych na promocję gminy Besko jak i pozostałe środki na promocję Zagłębia Ambitnej Turystyki ale również dzięki zainteresowaniu mediów - przede wszystkim telewizji - jako wybitnym wydarzeniem kulturalnym i atrakcją turystyczną, zbudowanie trwałej relacji z dziennikarzami branżowymi piszącymi o turystyce w celu wytworzenia opinii o rejonie Przełomów Wisłoka jako miejsca gdzie dba się zarówno o dziedzictwo przyrodnicze jak i kulturowe; coroczne wspólne polsko-słowackie turnusy narciarskie i rowerowe w oparciu o finansowanie części narciarskiej i rowerowej przez partnerów - ze współfinansowaniem przejazdu, noclegów i wyżywienia przez uczestników jako nagród w kontynuowanych konkursach szkolnych na najlepsze wycieczki rowerowe; współpraca międzynarodowa pomiędzy dziećmi i młodzieżą z czasem mająca szansę przekształcić się w konkretne przedsięwzięcia gospodarcze; trwała zakładka w jednolitej szacie graficznej na stronach internetowych wszystkich partnerów oraz podmiotów współpracujących

Každoročné kladenie kvetov na vojenskom cintoríne v Mymoniu; cyklo manévry ako trvalé cyklické podujatie v rámci cykloturistiky, ambiciózne cestovný ruch spoločne s pretekmi na chodníkoch prielomom Wisłoka /Road Maraton/, ako aj rodinné podujatie na horských bicykloch počas druhého septembrového víkendu, po začiatku školského roka, televízny film vyrobený v súvislosti s rekonštrukciou bitky z 1.svetovej vojny v meste Mymoň, budú nástrojom na ďalšiu propagáciu: každoročná distribúcia mapy ZAT počas trvania projektu a po tomto období neustále vylepšovanie mapy na základe informácií a spätnej väzby od zákazníkov: informačné tabule s historickým obsahom o bitke z 1.svetovej vojny: založenej na nepriamom prevode financovania cestovným ruchom,- z prostriedkov vyčlenených na propagáciu gminy Besko, ako aj z iných fondov na podporu Ambiciózneho turistického ruchu /ZAT/, ale aj vďaka mediálnemu záujmu - predovšetkým televízie -ako vynikajúcu kultúrno-historickú udalosť a turistickú atrakciu. Vytvorenie trvalého

vzťahu s novinármi v oblasti cestovného ruchu s cieľom vytvoriť pohľad na región prielomov Wisłoka ako miesta, kde je postarané o prírodné a kultúrne dedičstvo, každoročné spoločné poľsko-slovenské jazdy na bicykli a lyžiach na základe financovania lyžiarskych a cyklistických častí partnermi, spolufinancovaním cestovných, ubytovacích a stravovacích nákladov ubytovanými účastníkmi, v pokračovaní školských súťaží o najlepšie cyklistické zázajdy; medzinárodná spolupráca medzi deťmi a mladými ľuďmi má v priebehu času potenciál premeniť sa na konkrétne podnikateľské aktivity, stále okienko na webových stránkach všetkých partnerov a spolupracujúcich subjektov

Horizontálne princípy / Zasady horyzontalne		
Horizontálne princípy Zasady horyzontalne	Druh podpory Typ wsparcia	Stručné odôvodnenie Krótkie uzasadnienie
princíp rovnosti príležitostí žien a mužov / Równouprawnienie płci	Pozitívny / Pozytywny	Realizacja projektu oparta jest na przestrzeganiu zasady równości szans kobiet i mężczyzn tak, aby na żadnym etapie realizacji projektu nie pojawiły się dyskryminacje żadnej z grup społecznych ze względu na płeć. Efekt w postaci pobudzenia aktywności gospodarczej społeczności lokalnej daje równe szanse rozwoju zarówno dla kobiet, jak i mężczyzn, bez ograniczania im ich praw. Osoby pracujące przy realizacji projektu zostaną zatrudnione na podstawie ich kompetencji, doświadczenia, przy zachowaniu równości między mężczyznami i kobietami. Wydarzenia skierowane są wszystkich interesariuszy Projektu, bez względu na wiek, płeć, czy niepełnosprawność. Formularze zgłoszeniowe zawierać będą pytania o specyficzne potrzeby. Realizacja projektu jest postawiona na przestrzeganiu zasady równości między mężczyznami a kobietami tak, aby w żadnej fazie realizacji projektu nieobjawiała się żadna dyskryminacja żadnej społecznej grupy z punktu widzenia płci. Efekt w postaci stymulacji ekonomicznej aktywności lokalnej społeczności daje równe szanse rozwoju zarówno dla mężczyzn, jak i kobiet, bez ograniczenia ich praw. Osoby pracujące przy realizacji projektu będą zatrudniane na podstawie ich kompetencji, doświadczenia, przy zachowaniu równości między mężczyznami a kobietami. Wydarzenia skierowane są do wszystkich zainteresowanych stron projektu, bez względu na wiek, płeć, czy niepełnosprawność. Formularz wniosku będzie zawierał pytania o specyficzne potrzeby.

Horizontálne princípy Zasady horyzontalne	Druh podpory Typ wsparcia	Stručné odôvodnenie Krótkie uzasadnienie
rovnaké príležitosti a nediskriminácia / Równość szans i niedyskryminacja	Pozitívny / Pozytywny	Projekt zapewnia brak dyskryminacji ze względu na płeć, sprawność fizyczną i intelektualną, wiek, poglądy, pochodzenie, religię czy niepełnosprawność czy status społeczny. Jego realizacja przyczyni się do zmniejszenia dysproporcji rozwojowych pomiędzy przedmiotowymi obszarami województwa podkarpackiego i kraju preszowskiego a pozostałymi regionami UE. Projekt korzystnie wpłynie na wyrównywanie szans w dostępie do produktów turystycznych, będzie wpływać na poprawę jakości życia wszystkich grup społecznych. Projekt został zaplanowany tak, by w najważniejszych wydarzeniach mogły uczestniczyć osoby niepełnosprawne. Na pokaz rekonstrukcji bitwy w Mymoniu zostaną przygotowane podjazdy dla osób niepełnosprawnych. Ponadto na aplikacji zostanie umieszczona informacja które trasy rowerowe będą dostępne dla osób niepełnosprawnych. Projekt nebude vytvárať žiadne predpoklady pre diskrimináciu z hľadiska pohlavia, telesnej, vek, postoje, náboženstvo alebo postihnutie a intelektuálnej spôsobilosti, pôvodu a spoločenského postavenia. Jeho realizácia bude mať vplyv na zníženie rozvojových disproporcií medzi predmetnými územiami podkarpatského vojvodstva a prešovského kraja a ostatnými regiónmi EU. Projekt bude pozitívne vplývať na vyrovnanie šancí v prístupe a turistickým výstupom, bude vplývať na zlepšenie kvality života všetkých spoločenských skupín. Projekt bol naplánovaný takým spôsobom, aby sa najdôležitejších aktivít mohli zúčastniť aj ľudia so zdravotným postihnutím. Na rekonštrukciu bitky v Mymoni bude pripravená rampa s nájazdom pre postihnutých. Taktiež tam bude umiestnená aplikácia s informáciami o tom, ktoré cyklistické trasy budú k dispozícii pre ľudí so zdravotným postihnutím.
Horizontálne princípy Zasady horyzontalne	Druh podpory Typ wsparcia	Stručné odôvodnenie Krótkie uzasadnienie
Udržateľný rozvoj / Zrównoważony rozwój	Pozitívny / Pozytywny	Zasady zrównoważonego rozwoju będą zachowane na każdym etapie realizacji projektu oraz po jego zakończeniu. Niewielkie prace inwestycyjne związane z małą infrastrukturą będą prowadzone przy zachowaniu najwyższej staranności i bezpieczeństwa w korzystaniu ze środowiska. Nie przewiduje się natomiast żadnego negatywnego wpływu na zdrowie ludzi. Princípy udržateľného rozvoja budú zachované v rámci každej etapy realizácie projektu ako aj po jeho ukončení. Malý investičné práce súvisiace s malou infraštruktúrou budú vykonávané s dôrazom na najvyššiu starostlivosť o životné prostredie ako aj o jeho ochranu. Nepredpokladá sa žiaden negatívny vplyv na zdravie ľudí.

VYHLÁSENIA VEDÚCEHO PARTNERA / OŚWIADCZENIA PARTNERA WIODĄCEGO	
Vyhlasenie o zabránení dvojitého financovania mikroprojektu z fondov EÚ. Oświadczenie o braku podwójnego finansowania mikroprojektu ze środków UE.	
Vyhlasujem, že počas realizácie mikroprojektu nebude mikroprojekt ako celok ani žiadna z jeho častí financovaná z iných štrukturálnych fondov EÚ. Oświadczam, iż podczas realizacji mikroprojektu jako całość, ani żadna jego część, nie będzie wspierany ze środków innego programu pomocy UE.	
Mikroprojekt bude financovaný v súlade so zásadami zadávania verejných zákaziek. Mikroprojekt będzie realizowany zgodnie z zasadami udzielania zamówień publicznych.	
Vyhlasujem, že mikroprojekt bude financovaný v súlade so zásadami zadávania verejných zákaziek. Oświadczam, że mikroprojekt będzie realizowany zgodnie z zasadami udzielania zamówień publicznych.	
Vyhlasenie o pripravenosti mikroprojektu na jeho realizáciu v súlade s legislatívou EÚ a s národnou legislatívou. Oświadczenie o gotowości mikroprojektu do realizacji i jego zgodności z prawodawstwem UE i krajowym.	
Vyhlasujem, že tento mikroprojekt je pripravený na realizáciu, vlastní všetky relevantné dokumenty a povolenia (ak sú potrebné) v súlade s legislatívou EÚ a s národnou legislatívou všetkých zapojených partnerov. Oświadczam, iż mikroprojekt jest przygotowany do realizacji, posiada stosowne dokumenty i pozwolenia (jeśli dotyczy) zgodnie z prawodawstwem UE i krajowym wszystkich zaangażowanych partnerów.	
Vyhlasenie týkajúce sa súhlasu so spracovaním a zverejňovaním osobných údajov. Oświadczenie dotyczące zgody na przetwarzanie i publikowanie danych osobowych.	
Súhlasím so spracovaním osobných údajov obsiahnutých v predkladanej žiadosti a v jej prílohách na účely spojené s realizáciou mikroprojektu. Wyrażam zgodę na przetwarzanie i publikowanie danych osobowych, zawartych w przedkładanym wniosku i załącznikach, do celów związanych z realizacją projektu parasolowego.	
Vyhlasenie týkajúce sa súhlasu súvisiaceho so sprístupňovaním žiadosti subjektom vykonávajúcim hodnotenie operačných programov. Oświadczenie dotyczące zgody na udostępnienie wniosku podmiotom dokonującym ewaluacji programów operacyjnych.	
Súhlasím so sprístupňovaním údajov obsiahnutých v projektovej žiadosti subjektom vykonávajúcim evaluáciu operačných programov za podmienky, že tieto subjekty zaistia ochranu informácií a tajomstiev v nej obsiahnutých. Wyrażam zgodę na udostępnienie danych zawartych we wniosku aplikacyjnym podmiotom dokonującym ewaluacji programów operacyjnych pod warunkiem zapewnienia przez te podmioty ochrony informacji oraz tajemnic w nim zawartych.	
Trestná zodpovednosť za uvedenie nepravdivých informácií alebo podávanie nepravdivých vyhlásení Odpowiedzialność karna za podanie fałszywych informacji lub złożenie fałszywych oświadczeń.	
Som si vedomý trestnej zodpovednosti za uvedenie nepravdivých údajov alebo podanie nepravdivých vyhlásení. Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za podanie fałszywych danych lub złożenie fałszywych oświadczeń.	

Dátum, podpis a pečiatka s menom oprávnenej osoby / Data, podpis oraz pieczęć imienna osoby uprawnionej	Oficiálna pečiatka žiadateľa / Oficjalna pieczęć wnioskodawcy
	pečiatka / pieczęć

PRÍLOHY / ZAŁĄCZNIKI	
Príloha / Załącznik	Bolo priložené? / Czy dołączono?
Partnerska dohoda medzi partnermi týkajúca sa realizácie mikroprojektu (v súlade so vzorom) Porozumienie partnerskie pomiędzy partnerami w sprawie realizacji mikroprojektu (zgodnie ze wzorem)	Áno / Tak
Súvaha za predchádzajúci rok Bilans za ubiegły rok	Áno / Tak
Výkaz ziskov a strát za predchádzajúci rok Rachunek zysków i strat za ubiegły rok	Áno / Tak
Výpis zo Štátneho súdneho registra /obchodného registra v súlade so štatútom/stanovami Wypis z Krajowego Rejestru Sądowego i innych rejestrów zgodnie ze statutem	Áno / Tak
Štatút/stanovy Statut	Áno / Tak
Vyhlásenie o DPH a nedoplatkoch voči verejnoprávnym inštitúciám (t.j. že nemajú nedoplatky na zdravotnom a sociálnom poistení ani daňové nedoplatky) Oświadczenia VAT i o niezaleganiu ze zobowiązaniami publiczno-prawnymi	Áno / Tak
Vyhlásenie týkajúce sa štatnej pomoci pre mikroprojekt Oświadczenie dotyczące pomocy publicznej w mikroprojekcie	Áno / Tak
Vyhlásenie o poverení realizácie mikroprojektu inej jednotke Oświadczenie o powierzeniu realizacji mikroprojektu innej jednostce	Nie / Nie
Vyhlásenie o realizácii ukazovateľa výsledku Oświadczenie o realizacji wskaźnika rezultatu	Áno / Tak
Opis vplyvu mikroprojektu na životné prostredie Opis wpływu mikroprojektu na środowisko	Áno / Tak
Stručný opis prípravy v jazyku cezhraničného partnera Skrócony opis przygotowany w języku partnera zagranicznego	Nie / Nie
Iné nevyhnutné priložené dokumenty vyžadované poľskou/slovenskou legislatívou alebo špecifikáciou mikroprojektu. Inne niezbędne załączone dokumenty wymagane prawem polskim/słowackim lub specyfiką mikroprojektu	
Dokumenty potwierdzające umocowanie prawne partnerów	